

Registra il tuo prodotto e richiedi assistenza all'indirizzo

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

CD650



---

IT Telefono

---



### **Avvertimento**

Usare solamente batterie ricaricabili.

Caricare il ricevitore per 24 ore prima dell'uso.

**PHILIPS**



# Sommario

<b>1</b>	<b>Importante</b>	<b>3</b>	4.2	Rispondere ad una chiamata	20
1.1	Requisiti per l'alimentazione di corrente	3	4.3	Terminare una chiamata	20
1.2	Informazioni sulla sicurezza	3	<b>5</b>	<b>Maggiore utilizzo del telefono</b>	<b>21</b>
1.3	Conformità	4	5.1	Accendere/Spegnere il ricevitore	21
1.4	Utilizzo dello standard di conformità GAP	4	5.2	Bloccare/sbloccare la tastiera	21
1.5	Riciclaggio e smaltimento	4	5.3	Inserimento di caratteri letterali o numerici	21
1.6	Electric, Magnetic and Electromagnetic Fields ("EMF") (Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici)	5	5.4	Chiamata in svolgimento	22
<b>2</b>	<b>Il vostro telefono</b>	<b>6</b>	5.5	Chiamata in attesa	23
2.1	Contenuto della confezione	6	5.6	Identificazione Linea del Chiamante	23
2.2	Panoramica sul telefono	7	5.7	Utilizzo della Rubrica	23
2.3	Icone del display	10	5.8	Utilizzo dell' Elenco di Ricomposizione	26
2.4	Icone di menu	10	5.9	Utilizzo del Registro chiamate	27
2.5	Panoramica della base dell'apparecchio	11	5.10	Utilizzo dell' Intercom	28
<b>3</b>	<b>Guida rapida</b>	<b>12</b>	5.11	Paging (Cercapersone)	29
3.1	Collegare la base dell'apparecchio	12	<b>6</b>	<b>Impostazioni personali</b>	<b>31</b>
3.2	Montaggio della base alla parete	12	6.1	Modifica del Nome del Ricevitore	31
3.3	Installazione del telefono	13	6.2	Toni del Ricevitore	31
3.4	Modalità Benvenuto	14	6.3	Cambiare la lingua sul display	32
3.5	Struttura del menu	16	6.4	Impostazione dello Sfondo	32
<b>4</b>	<b>Utilizzare il telefono</b>	<b>19</b>	6.5	Impostazione del Tema colore	32
4.1	Effettuare una chiamata	19	6.6	Impostazione del Livello di Contrasto	33
			6.7	Impostazione della durata della retroilluminazione	33

6.8	Attivare/Disattivare la Chiusura Automatica delle Chiamate	33	<b>9</b>	<b>Servizi di rete</b>	<b>43</b>
<b>7</b>	<b>Impostazione di Ora e Sveglia</b>	<b>34</b>	9.1	Inoltro chiamata	43
7.1	Configurare data e ora	34	9.2	Posta Vocale	44
7.2	Impostare il formato di data/ora	34	9.3	Richiama	44
7.3	Impostare la sveglia	35	9.4	Annullare la Richiamata	45
7.4	Impostare i toni sveglia	35	9.5	Nascondere l'ID	45
<b>8</b>	<b>Impostazioni avanzate</b>	<b>36</b>	<b>10</b>	<b>SMS</b>	<b>46</b>
8.1	Chiamata Semplificata	36	10.1	Scrivere ed inviare nuovi SMS	46
8.2	Attivare/Disattivare la modalità di Conferenza	36	10.2	Visualizzazione dei messaggi ricevuti	47
8.3	Blocco Chiamate	37	10.3	Salvare un messaggio nella Casella Bozze	49
8.4	Attivare/Disattivare la modalità Suono XHD	37	10.4	Impostaz. SMS	51
8.5	Modifica del PIN originale	38	<b>11</b>	<b>Dati tecnici</b>	<b>53</b>
8.6	Registrazione	38	<b>12</b>	<b>Domande Frequenti (FAQ)</b>	<b>54</b>
8.7	Deregistrazione di un ricevitore	39	<b>13</b>	<b>Indice</b>	<b>57</b>
8.8	Selezione del Paese	40			
8.9	Reimpostazione dell'Unità	40			
8.10	Impostazioni predefinite	40			
8.11	Impostazione del Prefisso Automatico	41			
8.12	Modifica dell'Ora flash	41			
8.13	Modifica della Modalità di Chiamata (in base al paese)	42			
8.14	Impostare il primo squillo	42			

---

# 1 Importante

Prima di utilizzare il telefono, dedicate del tempo a leggere il presente manuale d'istruzioni. In esso sono contenute informazioni importanti e annotazioni relative al telefono.

---

## 1.1 Requisiti per l'alimentazione di corrente

- Il presente prodotto necessita di alimentazione elettrica a 220-240 volt CA. In caso di interruzione di corrente, è possibile che la comunicazione venga persa.
- La rete elettrica è classificata come pericolosa. Il solo modo per togliere l'energia elettrica al caricatore è di staccare l'alimentatore di corrente dalla presa elettrica. Assicurarsi che la presa elettrica sia sempre facilmente accessibile.
- La tensione dell'impianto elettrico è classificata TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), in base a quanto stabilito dallo standard EN 60-950.

### **Avvertimento**

Per evitare danni o guasti:

- Non lasciare che i contatti di carica o la batteria vengano a contatto con oggetti metallici.
- Non aprire l'apparecchio in quanto potreste essere esposti a flussi di alta tensione.
- Non usare mai qualsiasi altra batteria diversa da quella fornita con il prodotto o non raccomandata da Philips: rischio di esplosione.

- Usare sempre i cavi forniti con il prodotto.

---

## 1.2 Informazioni sulla sicurezza

- L'attivazione del vivavoce potrebbe aumentare improvvisamente il volume nell'auricolare ad un livello molto alto: assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.
- Questo dispositivo non è progettato per effettuare chiamate di emergenza quando la corrente viene a mancare. Per permettere chiamate di emergenza, si deve predisporre un'alternativa.
- Non esporre il telefono a calore eccessivo causato da impianti di riscaldamento o dalla luce diretta del sole.
- Non far cadere il telefono o non lasciare che altri oggetti cadano addosso al telefono.
- Non usare prodotti di pulizia contenenti alcol, ammoniaca, benzene o sostanze abrasive in quanto potrebbero danneggiare l'apparecchio.
- Non utilizzare il prodotto in luoghi soggetti a pericoli di esplosione.
- Non lasciare che oggetti metallici di piccole dimensioni vengano a contatto con il prodotto. Ciò può deteriorare la qualità del suono e danneggiare il prodotto.
- Non lasciare che il caricatore venga a contatto con liquidi.
- Telefoni cellulari in funzione potrebbero causare delle interferenze.

Temperature ideali per la conservazione e messa in funzione dell'apparecchio:

- Posizionare l'apparecchio per la sua messa in funzione in un luogo con temperatura sempre compresa tra 0 e 35°C (32 e 95°F).
- Conservare l'apparecchio in un luogo con temperatura sempre compresa tra -20 e 35°C (-4 e 95°F).
- La durata della batteria può diminuire in condizioni di temperatura dai valori bassi.

---

### 1.3 Conformità

La Philips dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre rilevanti disposizioni previste dalla Direttiva 1999/5/CE. Il presente prodotto può essere collegato solamente alle reti telefoniche analoghe dei paesi citati nella confezione.

È possibile trovare la Dichiarazione di Conformità su [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

---

### 1.4 Utilizzo dello standard di conformità GAP

Lo standard GAP garantisce che tutti i ricevitori e le unità base DECT™ GAP siano conformi agli standard operativi minimi indipendentemente dal loro modello. Il ricevitore e l'unità base sono conformi allo standard GAP, ciò vuol dire che le funzioni minime garantite sono: registrazione di un ricevitore, accesso alla linea, ricezione di una chiamata e composizione di un numero per chiamare. Le funzioni avanzate

potrebbero non essere disponibili se si usa, insieme alla propria unità base, un ricevitore diverso da quello dei modelli CD650/655.

Per registrare ed usare il ricevitore del CD650/655 insieme ad una unità base di diversa marca e dallo standard GAP, seguire inizialmente la procedura descritta nelle istruzioni del produttore, quindi seguire la procedura descritta a pagina 38. Per registrare un ricevitore di una marca diversa all'unità base CD650/655, posizionare l'unità base in modalità di registrazione (pagina 38), quindi seguire la procedura descritta nella guida del fabbricante.

---

### 1.5 Riciclaggio e smaltimento

Istruzioni per lo smaltimento di prodotti vecchi:

La direttiva WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive ; 2002/96/CE) è stata pensata per assicurare che i prodotti siano riciclati usando i migliori trattamenti, sistemi di recupero e tecniche di riciclaggio disponibili al fine di garantire la salute umana e l'elevata protezione ambientale.

Il vostro prodotto è studiato e fabbricato con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. Non buttate via il vecchio apparecchio nel bidone dei rifiuti normali.

Informatevi sul sistema locale di raccolta differenziata per i prodotti elettrici ed elettronici contrassegnati da questo simbolo.



Usate una delle seguenti opzioni per lo smaltimento:

- Smaltite il prodotto completo (inclusendo i suoi cavi, attacchi e accessori) lasciandolo presso una delle strutture di raccolta WEEE previste.
- Se acquistate un prodotto in sostituzione, ritornate il vecchio prodotto completo al rivenditore. Il rivenditore deve accettare il prodotto in sostituzione come previsto dalla direttiva WEEE.

### Istruzioni per lo smaltimento delle batterie:

Le batterie non dovrebbero essere smaltite insieme ai normali rifiuti domestici.



### Informazioni sulla confezione:

Philips ha contrassegnato la confezione con simboli standard studiati per promuovere il riciclaggio e lo smaltimento idoneo dei vostri rifiuti futuri.



Un contributo finanziario è stato pagato al sistema congiunto nazionale di recupero e riciclaggio.



Il materiale di etichettatura della confezione è riciclabile.

## 1.6 Electric, Magnetic and Electromagnetic Fields ("EMF") (Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici)

1. La Philips Royal Electronics produce e vende numerosi prodotti per il consumatore che solitamente, come per qualsiasi apparato elettronico, sono in grado di emettere e ricevere segnali elettromagnetici.
2. Uno dei principi che guidano la Politica Commerciale di Philips è quello di adottare per i propri prodotti tutte le precauzioni necessarie in materia di salute e sicurezza, al fine di adempiere a tutti gli obblighi di legge applicabili e rimanere nell'ambito degli standard EMF in vigore al momento della fabbricazione dei prodotti.
3. Philips è impegnata nello sviluppo, nella produzione e nella distribuzione di prodotti che non causano effetti negativi alla salute.
4. Philips conferma che se i propri prodotti vengono maneggiati correttamente secondo l'uso a cui sono destinati, il loro utilizzo è sicuro, come dimostrato dalle prove scientifiche attualmente disponibili.
5. Philips gioca un ruolo attivo nello sviluppo degli standard internazionali EMF e di sicurezza, anticipando ulteriori azioni rivolte verso la standardizzazione per una rapida integrazione nei propri prodotti.

---

## 2 Il vostro telefono

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuto in Philips!

Per trarre completo vantaggio dall'assistenza offerta da Philips, registra il prodotto su [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### 2.1 Contenuto della confezione



Ricevitore



Base  
dell'apparecchio



Coperchio delle batterie



2 batterie ricaricabili  
tipo AAA



Alimentatore di  
corrente



Cavo per il collegamento  
alla linea telefonica\*



Manuale d'uso



Garanzia



Guida Rapida

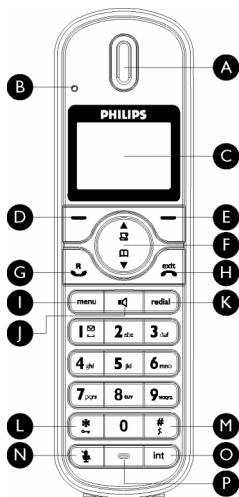
#### Nota

\*È possibile trovare nella confezione l'adattatore di linea fornito separatamente dal cavo di collegamento della linea telefonica. In questo caso, per prima cosa dovete collegare l'adattatore di linea al cavo della linea telefonica, prima di inserire quest'ultimo alla presa telefonica.

Nelle confezioni con ricevitori multipli, troverete, oltre a uno o più ricevitori aggiuntivi, caricatori delle unità di alimentazione e batterie ricaricabili aggiuntive.



## 2.2 Panoramica sul telefono



### A Auricolare

### B Indicatore luminoso LED

Lampeggia in caso di una nuova chiamata persa, un nuovo messaggio SMS o di Posta Vocale.

### Nota

Se non si è abbonati al servizio di Identificazione Linea del Chiamante, non ci saranno avvisi di nuovi eventi. Di conseguenza, l'indicatore luminoso LED non lampeggerà in caso di una nuova chiamata, un nuovo SMS o un nuovo messaggio di posta vocale.

### C Display

Vedere pagina 10 per una panoramica sulle icone del display.

### D Tasto Funzione Sinistro

Seleziona la funzione visualizzata sul display del ricevitore.

Durante una chiamata: Iniziare una seconda chiamata, consultare la rubrica, trasferire una chiamata o attivare/disattivare la modalità XHD sound.

Accende la retroilluminazione.

### E Tasto Funzione Destro

Seleziona la funzione visualizzata sul display del ricevitore.

Accende la retroilluminazione.

### F Tasti di navigazione

In modalità di inattività: Scorrere in alto per accedere al Registro delle chiamate e scorrere in basso per accedere alla Rubrica.

Durante una chiamata: Scorrere in alto/in basso per aumentare o diminuire il volume dell'auricolare e dell'altoparlante.

In modalità di modifica: Scorrere in alto/in basso per andare al carattere precedente o a quello successivo.

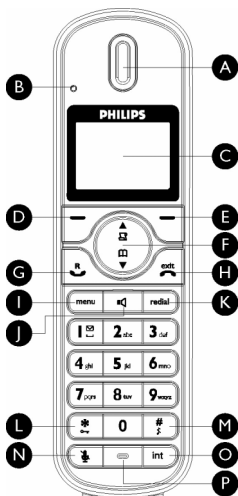
In altre modalità: Scorrere in alto/in basso un elenco dei menu o andare alla registrazione precedente o successiva in Rubrica, nell'elenco di Ricomposizione o nel Registro delle chiamate.

### G Tasto inizio conversazione

In modalità di inattività: Rispondere a chiamate esterne in entrata o a chiamate interne.

Durante una chiamata: Attivare la funzione di richiamo.

In altre modalità: Comporre il numero selezionato in Rubrica, nell'elenco di Ricomposizione o nel Registro delle chiamate.



**H Tasto fine conversazione** 

In modalità di inattività: *Premere a lungo* per accendere/spgnere il ricevitore.  
 Durante una chiamata: Terminare una chiamata.

In altre modalità: Ritornare alla modalità di inattività.

**I Tasto Menu** 

In modalità di inattività: Va al menu principale.

**J Tasto altoparlante** 

In modalità di inattività: Accende l'altoparlante e compone il numero.  
 Risponde a chiamate in entrata usando la modalità vivavoce.  
 Durante una chiamata: Alterna

l'altoparlante in modalità di acceso/spento.

**K Tasto riselezione** 


In modalità di inattività: Accede all' elenco Ricomposizione.

**L Tasto blocco tastiera** 

In modalità di inattività: Inserisce \*.

*Premere a lungo* per bloccare/sbloccare la tastiera.

Durante una chiamata: Inserisce \*.

**M Tasto suoneria attiva/disattiva & Tasto pausa** 

In modalità di inattività: Inserisce #.

*Premere a lungo* per accendere/spgnere la suoneria.

Durante una chiamata: Inserisce #.

Quando si esegue la preselezione: *Premere a lungo* per inserire una pausa contrassegnata da "P".

In modalità di modifica: *Premere a lungo* per alternare tra lettere maiuscole e minuscole.

**N Tasto Muto** 

Durante una chiamata: Inserisce/ disinserisce l'opzione Muto del microfono del ricevitore.

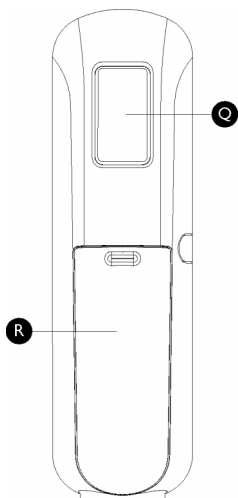
**O Tasto trasferimento chiamata e Intercom/Tasto conferenza**



In modalità di inattività: Inizia una chiamata interna.

Durante una chiamata: Resta in linea e trova un altro ricevitore. *Premere a lungo* per iniziare una conferenza tra chiamate interne ed esterne.

**P Microfono**



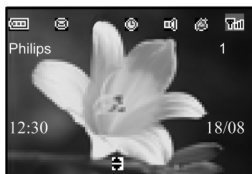
**Q** Altoparlante

**R** Coperchio delle batterie

**⚡** Pericolo

L'attivazione del vivavoce può aumentare improvvisamente il volume nell'auricolare ad un livello molto alto. Assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.

## 2.3 Icone del display



Indica che la batteria è caricata completamente. L'icona lampeggia durante la carica e quando la batteria si sta esaurendo.



Indica che la batteria è completamente scarica.



Indica che una chiamata esterna è in collegamento o è trattenuta. L'icona lampeggia quando si riceve una chiamata.



Indica che ci sono dei messaggi SMS in casella. L'icona lampeggia quando ci sono dei nuovi messaggi vocali o dei messaggi SMS non letti.



Si visualizza quando ci sono delle registrazioni nel registro delle chiamate o quando si accede a tale registro. L'icona lampeggia quando ci sono delle nuove chiamate perse.



Si visualizza quando la sveglia è attivata.



Si visualizza quando l'altoparlante è attivato.



Si visualizza quando la funzione muta è attivata.



Indica che il ricevitore è registrato ed entro il raggio di portata della base dell'apparecchio.

L'icona lampeggia quando il ricevitore è fuori della portata o è alla ricerca della base.

## 2.4 Icone di menu



Rubrica



Personalizza



Ora & Sveglia



Imp. Avanzate



Servizi di rete

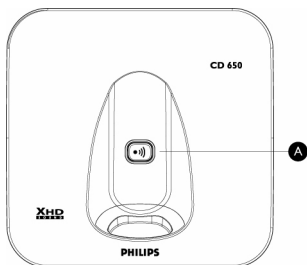


SMS



Segreteria telefonica

## 2.5 Panoramica della base dell'apparecchio



### A Tasto cerca ricevitore

Ricevitore con funzione di trova ricevitore.

*Premere a lungo* per iniziare la procedura di registrazione.

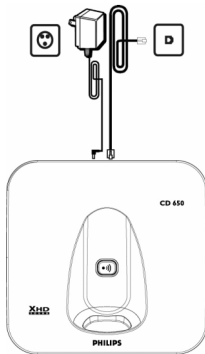
---

## 3 Guida rapida

---

### 3.1 Collegare la base dell'apparecchio

- 1 Posizionare l'unità base in un luogo centrale vicino alla presa della linea telefonica e alle prese elettriche.
- 2 Collegare il cavo telefonico e quello dell'alimentazione ai propri connettori corrispondenti posizionati in basso sull'unità base, come mostrato.



- 3 Collegare l'altra estremità del cavo telefonico alla presa della linea telefonica e l'altra estremità del cavo di alimentazione alla presa elettrica.

#### Nota

L'adattatore di linea potrebbe non essere attaccato al cavo di collegamento della linea telefonica. In questo caso, per prima cosa dovete collegare l'adattatore di linea al cavo della linea telefonica, prima di inserire quest'ultimo alla presa telefonica.

#### Avvertimento

Evitate di mettere la base troppo vicino ad oggetti di metallo di grandi dimensioni, come armadietti di archiviazione, termosifoni o apparecchi elettrici. Ciò può compromettere la qualità del suono e della portata dell'apparecchio. Gli edifici con pareti esterne ed interne spesse possono indebolire la trasmissione dei segnali da o verso la base.

#### Avvertimento

La base non è provvista di un interruttore ON/OFF. L'energia elettrica viene attivata quando l'adattatore di corrente è inserito nell'unità e collegato alla presa di corrente. Il solo modo per togliere l'energia elettrica all'unità è di staccare l'adattatore di corrente dalla presa di corrente. Pertanto, assicuratevi che la presa di corrente sia facilmente accessibile. L'adattatore di corrente e il cavo della linea telefonica devono essere collegati in modo corretto, altrimenti un collegamento sbagliato potrebbe danneggiare l'unità.

Usate sempre il cavo della linea telefonica fornito con l'unità. Altrimenti potreste non ricevere il segnale acustico di linea telefonica attiva.

---

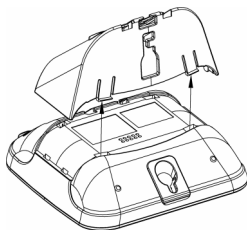
### 3.2 Montaggio della base alla parete

La base è progettata per poter essere installata alla parete. Per montare la base alla parete, seguire le istruzioni sotto riportate.

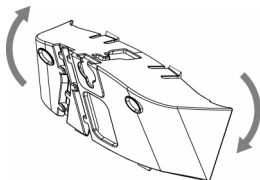
#### Avvertimento

Altri metodi di montaggio alla parete non sono raccomandati e possono danneggiare il prodotto.

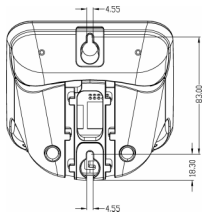
- 1** Rimuovere il supporto dal retro dell'unità base.



- 2** Capovolgere il supporto e reinserirlo nella parte posteriore dell'unità base.

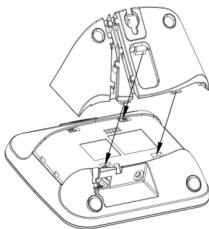


- 3** Inserire le viti (non incluse) nel muro.



- 4** Allineare i fori di montaggio sul retro della base con le viti sul muro.

- 5** Far scivolare al suo posto la base.



### 3.3 Installazione del telefono

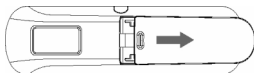
Prima di utilizzare il ricevitore, le batterie devono essere installate e caricate completamente.

#### 3.3.1 Installazione delle batterie

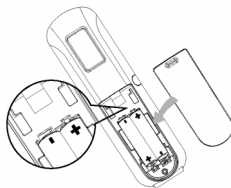
##### Avvertimento

Usare sempre le batterie ricaricabili di tipo AAA fornite con il vostro apparecchio. Ci potrebbe essere il rischio di una perdita proveniente dalla batteria se si usano pile alcaline o altri tipi di batterie.

- 1** Aprire il coperchio delle batterie.



- 2** Collocare le batterie nella corretta polarità come indicato e rimettere a posto il coperchio.





### 3.3.2 Caricare le batterie

#### **Avvertimento**

Il ricevitore deve essere caricato per almeno 24 ore prima di metterlo in uso per la prima volta.

Quando la batteria raggiunge un livello di carica basso, il sensore della batteria scarica vi avverte emettendo un tono udibile e facendo lampeggiare l'icona della batteria. Se la batteria raggiunge un livello troppo basso, il telefono si spegne automaticamente e qualsiasi operazione in svolgimento non sarà salvata.

- 1** Posizionare il ricevitore nell'alloggiamento di ricarica sulla base. Un suono viene emesso se il ricevitore è posizionato correttamente.
- 2** L'icona della batteria  sul display lampeggia durante la carica.
- 3** L'icona della batteria  non lampeggia più quando il ricevitore raggiunge la carica massima.

#### **Nota**

La durata ottimale della batteria è raggiunta dopo 3 cicli di caricamento (oltre 15 ore) e scaricamento completi, permettendo circa 12 ore di conversazione e 150 ore di stand-by.







### 3.4 Modalità Benvenuto

#### **Nota**

A seconda del paese scelto, il messaggio di **BENVENUTO** sul display potrebbe non comparire. In questo caso, non dovete selezionare il vostro paese/operatore telefonico/impostazioni di lingua.

Se il messaggio **BENVENUTO** appare sullo schermo prima che il ricevitore venga usato per la prima volta, è necessario configurarlo in base al paese di utilizzo.

Dopo averlo caricato per alcuni minuti, la parola **BENVENUTO** compare in diverse lingue. Seguite questi passaggi per configurare il vostro telefono:

- 1** Scorrere  fino alla parola **BENVENUTO** nella lingua preferita e premere  **SELEZ** per confermare la propria selezione.
- 2** Scorrere  fino al vostro paese.
- 3** Premere  **SELEZ** per confermare la selezione.
- 4** Premere  fino al proprio operatore (se necessario).
- 5** Premere nuovamente  **SELEZ** per confermare la selezione.
  - *Le impostazioni di linea predefinite e la lingua del menu per il paese selezionato verranno automaticamente configurate.*
  - *Per impostare data/ora, vedere "Configurare data e ora" a pagina 34.*

*Ora il telefono è pronto per l'uso.*



### **Nota**




Potete ancora effettuare o ricevere chiamate senza dover prima definire la selezione del vostro paese. La modalità di benvenuto si visualizzerà nuovamente dopo la chiamata.

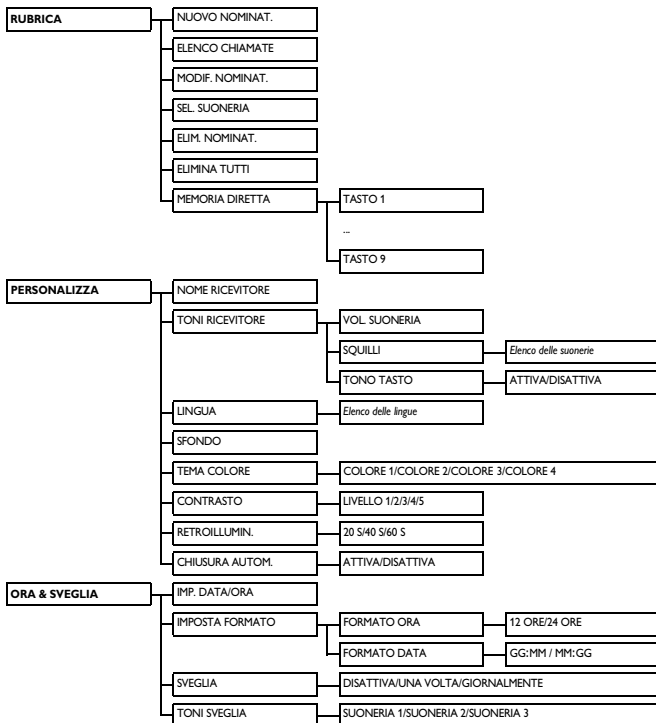
### **Suggerimento**

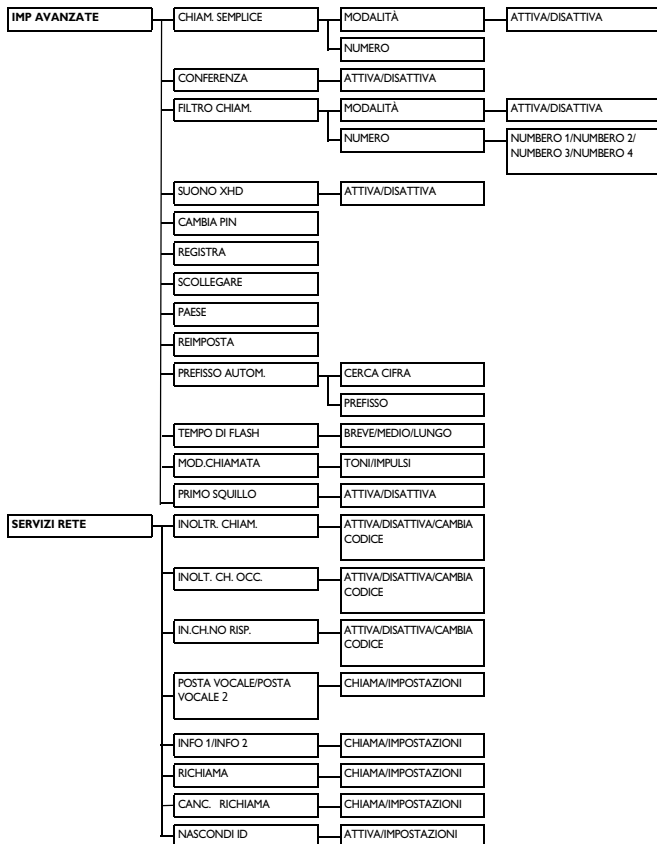
È possibile modificare le impostazioni del paese in qualsiasi momento dopo la prima configurazione. (vedere “Selezione del Paese” nel capitolo 8.8)

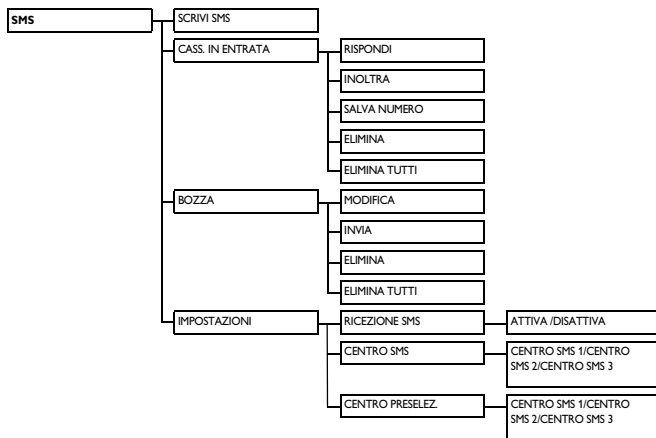
Se non vengono effettuate pressioni dei tasti per 15 secondi, il ricevitore ritornerà automaticamente alla modalità di inattività. Ritornerà automaticamente in modalità di inattività anche quando il ricevitore è riportato a posto sulla base dell'apparecchio.

### 3.5 Struttura del menu

La tabella di cui sotto descrive la struttura dei menu del telefono. Premere  in modalità di inattività per accedere al menu principale. Usare i tasti di navigazione  per navigare tra i menu e premere il tasto funzione sinistro  per inserire ciascuna opzione.







---



## 4 Utilizzare il telefono

---

### 4.1 Effettuare una chiamata

---

#### 4.1.1 Precomposizione



- 1 Comporre il numero telefonico (massimo 24 cifre).
  - 2 Premere il tasto  o .
- *Si inizia la chiamata.*

#### \* Suggestivo





È possibile inserire un prefisso numerico all'inizio del numero di precomposizione, per maggiori informazioni vedere "Impostazioni predefinite" a pagina 40.

---

#### 4.1.2 Composizione diretta

- 1 Premere il tasto  o  per prendere la linea.
  - 2 Comporre il numero.
- *Si inizia la chiamata.*
- 

#### 4.1.3 Effettuare chiamate dall'elenco ricomposizione







- 1 Premere il tasto  in modalità di inattività.
  - 2 Scorrere  per trovare un nominativo nell'elenco ricomposizione.
  - 3 Premere il tasto  o .
- *Si inizia la chiamata.*

#### \* Suggestivo

Il ricevitore memorizza gli ultimi 20 numeri composti. Nell'elenco di ricomposizione, l'ultimo numero composto apparirà per primo. Se il numero da richiamare corrisponde ad un nominativo della rubrica, sarà visualizzato il nome al posto del numero.

---

#### 4.1.4 Composizione dal registro delle chiamate





- 1 Premere  in modalità di inattività.
  - 2 Scorrere  fino a **ELENCO CHIAMATE** o **SMS** e premere  **SELEZ** per accedere ai rispettivi sottomenu.
  - 3 Scorrere  fino ad un nominativo.
  - 4 Premere il tasto  o .
- *Si inizia la chiamata.*

#### Nota




Dovete abbonarvi al servizio di Identificazione Telefonica del Chiamante per poter vedere il numero del chiamante o il suo nome nel registro delle chiamate (vedere "Accedere al Registro delle chiamate" a pagina 27).

---

#### 4.1.5 Composizione dalla rubrica


- 1 Premere  in modalità di inattività.
  - 2 Scorrere  per trovare un nominativo della rubrica.
  - 3 Premere il tasto  o .
- *Si inizia la chiamata.*

### **Suggerimento**

Invece di scorrere  per sfogliare i nominativi della rubrica, è possibile premere il tasto numerico corrispondente alla prima lettera del nominativo che si desidera trovare. Per esempio, premendo  verranno mostrati i nominativi che iniziano con A. Premendo nuovamente  verranno mostrati i nominativi che iniziano con B, ecc...

---

## **4.2 Rispondere ad una chiamata**

Quando il telefono squilla, premere il tasto .

- *La chiamata viene stabilita.*

### **Nota**


Le chiamate in entrata hanno la priorità su altri eventi. Ogni volta che c'è una chiamata in entrata, altre situazioni in svolgimento quali l'impostazione del telefono, la navigazione del menu, ecc. verranno fermate.

### **Pericolo**

Quando il ricevitore squilla durante una chiamata in entrata, per favore non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio poiché il volume del tono degli squilli potrebbe danneggiare il vostro udito.

---

### **4.2.1 Rispondere con il vivavoce**

Quando il telefono squilla, premere il tasto .


- *L'altoparlante del ricevitore è attivato.*

### **Pericolo**

L'attivazione del vivavoce può aumentare improvvisamente il volume nell'auricolare ad un livello molto alto. Assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.

---

## **4.3 Terminare una chiamata**

Per terminare una conversazione premere il tasto .

### **Suggerimento**


Se la modalità **CHIUSURA AUTOM.** è attivata (vedere “Attivare/Disattivare la Chiusura Automatica delle Chiamate” a pagina 33), è possibile semplicemente riposizionare il ricevitore sulla propria unità base per terminare la chiamata. Questa funzione è attivata automaticamente.

### **Nota**


La durata della chiamata sarà visualizzata sul display per circa 5 secondi.

## 5 Maggiore utilizzo del telefono

### 5.1 Accendere/Spegnere il ricevitore





Per accendere/spegnere il ricevitore in modalità di inattività, tenere premuto il tasto  per 3 secondi.

### 5.2 Bloccare/sbloccare la tastiera




Per bloccare/sbloccare la tastiera in modalità di inattività, tenere premuto il tasto  per 2 secondi.

### 5.3 Inserimento di caratteri letterali o numerici

Quando si seleziona un campo dove è possibile inserire del testo, potete digitare le lettere stampate sui tasti premendo il relativo tasto una volta o diverse volte. Per esempio, per immettere il nome "PAUL":

- 1 Premere  una volta: **P**
- 2 Premere  una volta: **PA**
- 3 Premere  due volte: **PAU**
- 4 Premere  tre volte: **PAUL**

La tabella di cui sotto fornisce l'attribuzione dei caratteri durante l'inserimento testuale o numerico:

Tasti	Caratteri attribuiti
	space 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [] {} ▣ §
	a b c 2 à ä å ç å æ
	d e f 3 è é Δ Φ
	g h i 4 ì Γ
	j k l 5 Λ
	m n o 6 ñ ò ö
	p q r s 7 β Π Θ Σ
	t u v 8 ù ü
	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ
	. 0 , / ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ _
	Premere a lungo per alternare tra lettere maiuscole e minuscole.
	*

### \* Suggerimento

Premere  **INDIET** per eliminare l'ultima cifra o carattere inserito.

---

## 5.4 Chiamata in svolgimento

Alcune opzioni sono disponibili durante una chiamata. Le opzioni disponibili sono:

---



### 5.4.1 Regolazione del volume dell'auricolare

Durante una chiamata premere  per selezionare da **VOLUME 1** a **VOLUME 3**.

---

### 5.4.2 Inserire/Disinserire l'opzione muto del microfono



Quando il microfono ha la funzione muto attiva, il vostro interlocutore non può sentirvi.

- 1 Durante una chiamata, premere  per spegnere il microfono.
  - 2 Premere  per accendere il microfono.
- 

### 5.4.3 Attivare/Disattivare la modalità altoparlante


#### Pericolo

L'attivazione del vivavoce può aumentare improvvisamente il volume nell'auricolare ad un livello molto alto. Assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.

- 1 Durante una chiamata premere il tasto  per attivare la modalità altoparlante.
  - 2 Premere nuovamente il tasto  per ritornare alla modalità normale.
- 


---

### 5.4.4 Regolazione del volume dell'altoparlante

Durante una chiamata in modalità di vivavoce, premere  per selezionare da **VOLUME 1** a **VOLUME 5**.


---

### 5.4.5 Iniziare una seconda chiamata (subordinatamente all'esistenza di un abbonamento)

Durante una chiamata premere  **OPZION** e selezionare **INIZ 2A CHIAMATA** per mettere in attesa la chiamata in corso ed iniziare una seconda chiamata esterna.

---




### 5.4.6 Consultare la rubrica

Durante una chiamata, premere  **OPZION** e selezionare **RUBRICA** per accedere e visualizzare i nominativi della rubrica.




---

### 5.4.7 Attivare/Disattivare la modalità Suono XHD




La modalità suono XHD rappresenta una funzione esclusiva con la quale le conversazioni telefoniche sembrano proprio conversazioni svolte da persone che si trovano faccia a faccia. Quando attivata, la modalità suono XHD trasmette in alta fedeltà tutte le emozioni della chiamata, come se il vostro interlocutore stia parlando accanto a voi.

- 1 Durante una chiamata, premere  **OPZION**, scorrere  fino a **XHD ON** e premere  **SELEZ** per l'attivazione.





- 2** Per disattivare, premere  **OPZION**, scorrere  **SUONO** **XHD OFF** e premere  **SELEZ**

#### 5.4.8 Trasferire una chiamata (subordinatamente all'esistenza di un abbonamento e al paese)



- 1** Durante una chiamata, premere  **OPZION**, scorrere  fino a **ALT. CHIAM.** e premere  **SELEZ.**
- *Sullo schermo si visualizza R4.*
- 2** Inserire il numero telefonico a cui si desidera trasferire le proprie chiamate in entrata.
- *La chiamata è trasferita.*



#### 5.5 Chiamata in attesa

Se si è abbonati al servizio di Chiamata in Attesa, l'auricolare emetterà un segnale acustico tipo beep per informare che c'è una seconda chiamata in entrata. Il numero o il nome del secondo chiamante sarà visualizzato anche sul proprio telefono se si è abbonati al servizio di Identificazione Linea del Chiamante (CLI). Per maggiori informazioni su questo servizio, contattare il proprio gestore di rete.

Quando si riceve una seconda chiamata mentre si è al telefono, premere i tasti  +  per mettere la chiamata corrente in attesa e rispondere alla seconda chiamata.

OPPURE

- Premere i tasti  +  per terminare la chiamata corrente e rispondere alla seconda chiamata.



- Premere successivamente  +  per alternare tra queste 2 chiamate.

Le funzioni di cui sopra potrebbero essere diverse in base al network.




#### 5.6 Identificazione Linea del Chiamante

L'Identificazione della Linea del Chiamante (CLI) è un servizio speciale a cui ci si può abbonare tramite l'operatore di rete. Se vi siete abbonati al servizio CLI, l'identità del chiamante (numero o nome del chiamante) sarà visualizzato sul ricevitore durante una chiamata in entrata. Se non vi siete abbonati a questo servizio, o se il chiamante abbia scelto di tenere nascosto il numero, l'identità del chiamante non sarà visualizzato. Per maggiori informazioni su questo servizio, contattare il proprio gestore di rete.



#### 5.7 Utilizzo della Rubrica

Il telefono è in grado di memorizzare fino a 200 memorie di rubrica, comprese 10 memorie ad accesso diretto (da  a ). Tasto 1 e Tasto 2 possono essere preimpostati rispettivamente sul numero di posta vocale e sul numero del servizio informazioni del proprio operatore di rete. Ogni nominativo di rubrica può avere un massimo di 24 numeri per il numero telefonico e 14 caratteri per nome.




##### 5.7.1 Accedere alla rubrica

- 1** Premere  in modalità di inattività e scorrere  per sfogliare la rubrica.
- *I nominativi della rubrica sono elencati in ordine alfabetico.*
- 2** Per vedere le informazioni di un nominativo di rubrica, scorrere 

fino al nominativo di rubrica e premere  **SELEZ**.






- 3 Per comporre un numero contenuto nella rubrica, scorrere  fino al nominativo di rubrica e premere .

#### \* **Suggerimento**

Invece di scorrere  per sfogliare i nominativi della rubrica, è possibile premere il tasto numerico corrispondente alla prima lettera del nominativo che si desidera trovare. Per esempio, premendo  verranno mostrati i nominativi che iniziano con A. Premendo nuovamente  verranno mostrati i nominativi che iniziano con B, ecc...

---

### 5.7.2 Memorizzare un contatto nella rubrica











- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, premere  **SELEZ** per accedere a **NUOVO NOMINAT..**
- 2 Digitare il nome del contatto (massimo 14 caratteri) e premere  **OK**.
- 3 Digitare il numero telefonico (massimo 24 cifre) e premere  **OK**.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*

#### \* **Suggerimento**

Non potete memorizzare un nuovo nominativo per la rubrica quando la memoria è piena. In questo caso, dovete eliminare dei nominativi esistenti per fare spazio ai nuovi nominativi.

---


### 5.7.3 Modificare un nominativo in rubrica

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere  fino a **MODIF. NOMINAT.** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  per selezionare un nominativo che si desidera modificare e premere  **SELEZ**.
- 3 Premere  **CANC** per cancellare le lettere una per una, inserire il nome e premere  **OK**.
- 4 Premere  **CANC** per cancellare le cifre una per una, inserire il numero telefonico e premere  **OK**.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*








---

### 5.7.4 Impostazione della suoneria

Con questa funzione, è possibile personalizzare la suoneria da attivare quando qualcuno in rubrica chiama.

 **Nota**








Per poter utilizzare questa funzione, bisogna abbonarsi al servizio di Identificazione di Linea del Chiamante.

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere  fino a **SEL. SUONERIA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  per selezionare un nominativo che si desidera impostare come suoneria e premere  **SELEZ**.
- 3 Premere  **MODIFICA** per impostare o modificare la suoneria del contatto.

- 4 Scorrere  l'elenco delle suonerie e premere  **SELEZ** per confermare.
- *Un segnale di conferma viene emesso.*






---

### 5.7.5 Eliminare un nominativo in rubrica

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere  fino a **ELIM. NOMINAT.** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  per selezionare un nominativo che si desidera eliminare e premere  **SELEZ**.
- 3 **ELIM. NOM.?** è visualizzato sul display. Premere  **OK** per confermare l'eliminazione.
- *Un segnale di conferma viene emesso.*



---

### 5.7.6 Eliminare l'elenco della rubrica

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere  fino a **ELIMINA TUTTI** e premere  **SELEZ**.
- 2 **ELIMINA TUTTI?** è visualizzato sul display. Premere  **OK** per confermare l'eliminazione.
- *Un segnale di conferma viene emesso.*

---












### 5.7.7 Memoria ad Accesso Diretto

Il telefono è in grado di memorizzare fino a 9 memorie ad accesso diretto (Tasti da  a ). Una pressione prolungata sui tasti in modalità di inattività farà comporre

automaticamente il numero telefonico memorizzato. A seconda del proprio paese, Tasto 1 e Tasto 2 possono essere preimpostati rispettivamente sul numero di posta vocale e sul numero del servizio informazioni del proprio operatore di rete.

---

#### 5.7.7.1 Salvare la Memoria ad Accesso Diretto






- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere  fino a **MEMORIA DIRETTA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  per selezionare un tasto (Tasti da 1 a 9) e premere  **SELEZ**.
- *Il numero memorizzato sarà visualizzato (nel caso ci siano dei numeri in memoria).*
- 3 Premere  **OK** per visualizzare le opzioni del menu.
- 4 Premere  **SELEZ** per selezionare **MODIFICA**.
- 5 Scorrere  fino al nominativo che si desidera salvare come memoria ad accesso diretto e premere  **SELEZ** per visualizzare i dettagli.
- 6 Premere  **SELEZ** per confermare.
- *Un segnale di conferma viene emesso.*

---

#### 5.7.7.2 Eliminazione della Memoria ad Accesso Diretto

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **RUBRICA**, scorrere 

fino a **MEMORIA DIRETTA** e premere  **SELEZ**.

- 2 Scorrere  per selezionare un tasto (Tasti da 1 a 9) e premere  **SELEZ**.
  - Il numero memorizzato sarà visualizzato (nel caso ci siano dei numeri in memoria).
- 3 Premere  **SELEZ** per visualizzare le opzioni del menu.
- 4 Scorrere  fino a **ELIMINA** e premere  **SELEZ**.
  - Un segnale di conferma viene emesso.



---

## 5.8 Utilizzo dell' Elenco di Ricomposizione

L'elenco di ricomposizione memorizza gli ultimi 20 numeri che sono stati composti. Per ciascun nominativo può essere visualizzato un massimo di 24 cifre.

---

### 5.8.1 Accesso all' Elenco Ricomposizione








- 1 Premere  in modalità di inattività e scorrere  per sfogliare l'elenco di ricomposizione.
  - Nell'elenco di ricomposizione, l'ultimo numero composto apparirà per primo. Se il numero da richiamare corrisponde ad un nominativo della rubrica, sarà visualizzato il nome al posto del numero.

#### Nota

Per ritornare alla modalità di inattività premere il tasto .

---

### 5.8.2 Salvare in rubrica un numero dell'elenco di ricomposizione.







- 1 Premere  in modalità di inattività e scorrere  per selezionare un nominativo. Premere  **SELEZ** per visualizzare i dettagli.
- 2 Premere  e  **SELEZ** per selezionare **SALVA NUMERO**.
- 3 Digitare il nome del contatto (massimo 14 caratteri) e premere  **OK**.
- 4 Modificare il numero se necessario e premere  **OK**.
  - Un segnale di conferma viene emesso.

#### Nota

Premere  **CANC** per eliminare l'ultima cifra o carattere inserito.






---

### 5.8.3 Eliminare un numero di ricomposizione

- 1 Premere  in modalità di inattività e scorrere  per selezionare un nominativo.
- 2 Premere , scorrere  fino a **ELIMINA** e premere  **OK**.
- 3 **ELIM. NOM.?** è visualizzato sul display. Premere nuovamente  **OK** per confermare l'eliminazione.
  - Un segnale di conferma viene emesso.

---

### 5.8.4 Eliminare l'elenco di ricomposizione

- 1 Premere  in modalità di inattività.
- 2 Premere , scorrere  fino a **ELIMINA TUTTI** e premere .
- 3 **ELIMINA TUTTI?** è visualizzato sul display.  
Premere nuovamente  **OK** per confermare l'eliminazione.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*

---

## 5.9 Utilizzo del Registro chiamate




Il registro delle chiamate permette di accedere velocemente agli eventi relativi all' **ELENCO CHIAMATE**, e alla agli **SMS**. Se vi siete abbonati al servizio di Identificazione Linea del Chiamante, l'identità del chiamante (numero o nome del chiamante) sarà visualizzato con la data e l'ora della chiamata\*. In **ELENCO CHIAMATE** ci sono gli ultimi 50 nominativi delle chiamate in entrata. Le chiamate (mancate e ricevute) sono visualizzate in ordine cronologico con la chiamata più recente in cima all'elenco. Quando il registro delle chiamate è vuoto, il display visualizza **ELENCO VUOTO**.

### Nota

\* Se l'identità del chiamante nascosta oppure la rete non fornisce le informazioni sulla data e l'ora, ad essere visualizzate saranno solamente la data e l'ora della chiamata. Se non si possiede un abbonamento al servizio di Identificazione Linea del Chiamante, sul registro delle chiamate non sarà visualizzata alcuna informazione.








---

### 5.9.1 Accedere al Registro delle chiamate

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ELENCO CHIAMATE, SMS e SEGRETERIA TEL.** e premere  **SELEZ** per accedere ai rispettivi sottomenu.








---

### 5.9.2 Salvare un nominativo dell'elenco delle chiamate in rubrica

- 1 Premere  in modalità di inattività e scorrere  per selezionare un nominativo. Premere  **SELEZ** per visualizzare i dettagli.
- 2 Premere  e  **SELEZ** per selezionare **SALVA NUMERO**.
- 3 Digitare il nome del contatto (massimo 14 caratteri) e premere  **OK**.
- 4 Modificare il numero (se necessario) e premere  **OK**.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*








---

### 5.9.3 Eliminare un nominativo del registro delle chiamate

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **ELENCO CHIAMATE**, scorrere  fino ad un nominativo nel registro delle chiamate e premere  **OPZION**.
- 2 Scorrere  fino a **ELIM. NOMINAT.** e premere  **SELEZ**.
- 3 Premere  **OK** per confermare l'eliminazione.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*

---

### 5.9.4 Eliminare l'elenco delle chiamate

- 1 Premere  in modalità di inattività, premere  **SELEZ** per accedere a **ELENCO CHIAMATE**, scorrere  fino ad un nominativo nel registro delle chiamate e premere  **OPZION**.
- 2 Scorrere  fino a **ELIMINA TUTTI** e premere  **SELEZ**.
- 3 **ELIMINA TUTTI?** è visualizzato sul display.  
Premere  **OK** per confermare l'eliminazione.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*

---

## 5.10 Utilizzo dell' Intercom

### Avvertimento

L'Intercom (o interfono) e il trasferimento delle chiamate sono possibili solamente con ricevitori registrati alla stessa unità base.


Questa funzione è disponibile solamente quando ci sono almeno 2 ricevitori registrati. Vi permette di effettuare chiamate interne gratuite, trasferire chiamate esterne da un ricevitore ad un altro e usare l'opzione di conferenza.

---



### 5.10.1 Chiamare in interfono un altro ricevitore

#### Nota

Se il ricevitore non appartiene alla serie di prodotti CD650/655, questa funzione potrebbe non essere disponibile.






- 1 Premere il tasto  in modalità di inattività.

- *L'interfono è attivato immediatamente se ci sono solo 2 ricevitori registrati.*


- 2 Se ci sono più di 2 ricevitori registrati, saranno visualizzati sul display i numeri dei ricevitori disponibili per l'intercom. Scorrere  fino al ricevitore specifico che si desidera chiamare e premere  **SELEZ**.

---

### 5.10.2 Trasferire una chiamata esterna ad un altro ricevitore



- 1 Durante la chiamata, premere e tenere premuto il tasto  per mettere in attesa la chiamata esterna (il chiamante non può più sentirvi).
  - *L'interfono è attivato immediatamente se ci sono solo 2 ricevitori registrati.*
- 2 Se ci sono più di 2 ricevitori registrati, saranno visualizzati sul display i numeri dei ricevitori disponibili per l'intercom. Scorrere  fino al ricevitore specifico che si desidera chiamare e premere  **SELEZ**.
  - *Il ricevitore chiamato inizia a squillare.*
- 3 Premere il tasto  sul ricevitore chiamato per rispondere alla chiamata interna, con la quale entrambi i chiamanti interni possono parlare.
  - *La funzione di intercom viene stabilita.*
- 4 Premere il tasto  sul primo ricevitore per trasferire la chiamata esterna al ricevitore chiamato.
  - *La chiamata esterna viene trasferita.*

#### Nota


Se non c'è nessuna risposta dal ricevitore chiamato, premere il tasto  per riprendere la chiamata esterna.

---

### 5.10.3 Rispondere ad una chiamata esterna durante l'intercom


- 1 Durante l'interfono, un nuovo tono di chiamata viene emesso quando c'è una chiamata esterna in entrata.
- 2 Per terminare l'intercom e rispondere alla chiamata esterna, premere . Il ricevitore squillerà. Premere  per rispondere alla chiamata esterna.
  - *Il collegamento con la chiamata esterna viene stabilito.*

#### \* Suggerimento

Per mettere in attesa una chiamata interna e rispondere ad una chiamata esterna in entrata, premere il tasto .

---


### 5.10.4 Alternare tra una chiamata interna ed esterna



Per alternare tra un chiamata interna o esterna, premere il tasto .



---

### 5.10.5 Stabilire una chiamata in conferenza a tre

La funzione di chiamata in conferenza fa in modo che una chiamata esterna sia condivisa con due ricevitori (in interfono). Le tre parti possono condividere la conversazione e non è richiesto alcun abbonamento di rete.

- 1 Durante la chiamata, premere il tasto  per mettere la chiamata esterna in attesa (il chiamante non è più in grado di sentire).
  - *L'interfono è attivato immediatamente se ci sono solo 2 ricevitori registrati.*

- 2 Se ci sono più di 2 ricevitori registrati, saranno visualizzati sul display i numeri dei ricevitori disponibili per l'intercom. Scorrere  fino al ricevitore specifico che si desidera chiamare e premere  **SELEZ**.

- *Il ricevitore chiamato inizia a squillare.*
- 3 Premere il tasto  sul ricevitore chiamato per rispondere alla chiamata interna, con la quale entrambi i chiamanti interni possono parlare.
    - *La funzione di intercom viene stabilita.*
  - 4 Tenere premuto il tasto  per 2 secondi sul primo ricevitore per iniziare la conferenza a tre.
    - **CONFERENZA** sarà visualizzato sul display una volta che la chiamata in conferenza viene stabilita.


#### \* Suggerimento

Se la modalità **CONFERENZA** è attivata (vedere "Attivare/Disattivare la modalità di Conferenza" a pagina 36), una chiamata in conferenza a tre è stabilita automaticamente se il secondo ricevitore prende la linea quando c'è già una chiamata esterna in svolgimento.

---

### 5.11 Paging (Cercapersone)

La funzione di paging (cercapersone) vi permette di individuare un ricevitore mancante se il ricevitore è situato entro la portata dell'apparecchio e se contiene batterie cariche.


- 1 Premere il tasto  sull'unità base.
  - *Tutti i ricevitori registrati iniziano a squillare.*

- 2 Una volta recuperato il ricevitore, premere qualsiasi tasto sul ricevitore per terminare la funzione trova ricevitore (paging).

 **Nota**

Se non vengono effettuate pressioni dei tasti entro 30 secondi, il ricevitore e l'unità base ritorneranno automaticamente alla modalità di inattività.

 **Suggerimento**

Per arrestare la funzione trova ricevitore, premere nuovamente il tasto  sull'unità base.








---

## 6 Impostazioni personali

---

### 6.1 Modifica del Nome del Ricevitore

Potete dare un nome al ricevitore e visualizzarlo in modalità di inattività. Il nome predefinito del vostro ricevitore è **PHILIPS**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, premere  **SELEZ** per accedere a **NOME RICEVITORE**.
- 2 Modificare il nome del ricevitore (massimo 14 caratteri) e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

### 6.2 Toni del Ricevitore





---

#### 6.2.1 Impostazione del Volume della Suoneria



##### Pericolo

Quando si imposta il volume della suoneria del telefono o quando il ricevitore squilla durante una chiamata in entrata, evitare di tenere il ricevitore troppo vicino all'orecchio poiché il volume del tono degli squilli potrebbe danneggiare il vostro udito.


Sono disponibili 5 livelli per il volume della suoneria, tra cui il volume progressivo.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **TONI RICEVITORE** e premere  **SELEZ**. Premere nuovamente  **SELEZ** per accedere a **VOL**.

#### SUONERIA

- 2 Scorrere  fino al livello di volume desiderato e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*










#### Nota

Quando il volume è impostato su off (disattivo), l'icona  sarà visualizzata sullo schermo.

---

#### 6.2.2 Impostare la Suoneria










Ci sono 15 suonerie polifoniche disponibili sul ricevitore.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **TONI RICEVITORE** e premere  **SELEZ**. Scorrere  fino a **SQUILLI** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino alla suoneria desiderata per eseguire la suoneria.
- 3 Premere  **OK** per impostare la suoneria.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

### 6.2.3 Attivare/Disattivare i Toni dei Tasti








Un singolo bip viene emesso quando un tasto è premuto. Potete attivare o disattivare questo bip dei tasti. Come opzione predefinita, il bip dei tasti è su **ATTIVA**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **TONI RICEVITORE** e premere  **SELEZ**. Scorrere  fino a **TONO TASTO** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

### 6.3 Cambiare la lingua sul display

Il ricevitore può supportare diverse lingue di visualizzazione, a seconda della selezione del paese durante la modalità di **BENVENUTO**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **LINGUA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino alla lingua desiderata e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*








### \* Suggerimento

Una volta impostata la lingua di visualizzazione, i menu delle opzioni sul ricevitore cambieranno immediatamente nella lingua selezionata.

---








### 6.4 Impostazione dello Sfondo

Questa funzione permette di selezionare lo sfondo da visualizzare in modalità di inattività. Il ricevitore è dotato di 3 sfondi preinstallati. Il 4° sfondo è vuoto.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **SFONDO** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino allo sfondo desiderato e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---








### 6.5 Impostazione del Tema colore

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **TEMA COLORE** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **COLORE 1**, **COLORE 2**, **COLORE 3** o **COLORE 4** e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*

---








## 6.6 Impostazione del Livello di Contrasto

Ci sono 5 opzioni di livello del contrasto (**LIVELLO 1**, **LIVELLO 2**, **LIVELLO 3**, **LIVELLO 4** o **LIVELLO 5**). Il livello di contrasto predefinito è **LIVELLO 2**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CONTRASTO** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino al livello di contrasto desiderato (**LIVELLO 1**, **LIVELLO 2**, **LIVELLO 3**, **LIVELLO 4** o **LIVELLO 5**) e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

## 6.7 Impostazione della durata della retroilluminazione

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **RETROILLUMIN.** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **20 S**, **40 S** o **60 S** e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*








### **Nota**

In via predefinita, la retroilluminazione rimane accesa per 20 secondi dopo essere stata attivata da operazioni quali una chiamata in entrata, la pressione sui tasti, il sollevamento del ricevitore dalla base dell'apparecchio, ecc.

---

## 6.8 Attivare/Disattivare la Chiusura Automatica delle Chiamate

Con questa funzione è possibile terminare una chiamata automaticamente, semplicemente rimettendo il ricevitore sull'unità base. Come opzione predefinita, la funzione di Chiusura Automatica delle Chiamate è su **ATTIVA**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **PERSONALIZZA** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CHIUSURA AUTOM.** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  su **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*





---


## 7 Impostazione di Ora e Sveglia




Questa funzione permette di configurare le impostazioni di data, ora e sveglia sul vostro telefono. La data e l'ora predefinite sono rispettivamente **01-01** e **00:00**.

---

### 7.1 Configurare data e ora

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ORA & SVEGLIA** e premere , premere  **SELEZ** per accedere a **IMP. DATA/ORA**.

**2** L'ultima data memorizzata viene visualizzata.  
Inserire la data corrente (gg-nn) e premere  **OK**.

**3** L'ultima ora memorizzata viene visualizzata.  
Inserire l'ora corrente (hh-mm).  
Premere  per selezionare **A** (am) o  per selezionare **P** (pm) se l'ora è nel formato da 12 ore.  
Premere  **OK** per confermare.

- *Un segnale di conferma viene emesso.*

### Nota

Un segnale di errore sarà emesso se una cifra non valida è inserita nei campi data/ora.

Ora: da 00 a 12; Minuti: da 00 a 59

Giorno: da 01 a 31; Mese: da 01 a 12

### Avvertimento

Se il vostro telefono è collegato ad una linea ISDN attraverso un adattatore, la data e l'ora potrebbero essere aggiornate al termine di ogni chiamata. La disponibilità dell'aggiornamento di data e ora dipende dal vostro gestore di rete. Per favore, controllate le impostazioni della data e dell'ora sul vostro sistema ISDN o rivolgetevi al vostro gestore di rete.





---

### 7.2 Impostare il formato di data/ora

È possibile impostare sul telefono il formato data/ora preferito. Il formato predefinito è **GG-MM** e **24 ORE**.



---

#### 7.2.1 Impostare il formato dell'ora

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ORA & SVEGLIA** e premere , scorrere  fino a **IMPOSTA FORMATO** e premere  **SELEZ**.

**2** Premere  **OK** per accedere a **FORMATO ORA**.










- *L'impostazione corrente è visualizzata.*

**3** Scorrere  fino a selezionare la visualizzazione del formato dell'ora (**12 ORE** o **24 ORE**) e premere  **OK** per confermare.

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*











---

## 7.2.2 Impostare il formato della data

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ORA & SVEGLIA** e premere , scorrere  fino a **IMPOSTA FORMATO** e premere .
- 2 Scorrere  fino ad accedere a **FORMATO DATA** e premere  **OK**.
  - *L'impostazione corrente è visualizzata.*
- 3 Scorrere  fino a selezionare la visualizzazione del formato della data (**GG:MM** o **MM:GG**) e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---


## 7.3 Impostare la sveglia

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ORA & SVEGLIA** e premere , scorrere  fino a **SVEGLIA** e premere  **SELEZ.**
- 2 Scorrere  fino a **DISATTIVA**, **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE** e premere  **SELEZ.**
- 3 Se si seleziona **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE**, inserire l'ora (hh-mm) della sveglia e premere  per selezionare **A** (am) o  per selezionare **P** (pm) se l'ora è nel formato da 12 ore. Premere  **OK** per confermare.

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*










### Nota

Il tono della sveglia e l'icona della sveglia  suonerà/lampeggerà per 1 minuto quando scatta l'ora della sveglia. Per fermare il suono della sveglia, premere semplicemente qualsiasi tasto sul ricevitore.

---

## 7.4 Impostare i toni sveglia

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **ORA & SVEGLIA** e premere , scorrere  fino a **TONI SVEGLIA** e premere  **SELEZ.**
- 2 Scorrere  fino a **SUONERIA 1**, **SUONERIA 2** o **SUONERIA 3** e premere  **SELEZ** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

## 8 Impostazioni avanzate









---

### 8.1 Chiamata Semplificata




Quando attivata, la funzione di Chiamata Semplificata permette di comporre un numero premendo qualsiasi tasto sul ricevitore. Questa funzione è molto utile per l'accesso diretto ai servizi di emergenza. È possibile inserire fino a 24 cifre per il numero di chiamata semplificata.

---

#### 8.1.1 Per attivare la modalità Chiamata Semplificata








- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere , premere  per accedere a **CHIAM. SEMPLICE**.
  - 2 Premere  per accedere a **MODALITÀ**.
  - 3 Scorrere  su **ATTIVA** e premere  per confermare.
  - 4 Inserire il numero di Chiamata Semplificata e premere  per confermare.
    - *Un segnale di conferma viene emesso.*
- 

#### 8.1.2 Per disattivare la modalità Chiamata Semplificata

- 1 Premere prolungatamente  (quando la modalità di Chiamata Semplificata è stata attivata in precedenza).
- 2 Scorrere  su **DISATTIVA** e premere  per confermare.


---



#### 8.1.3 Per modificare il numero di Chiamata Semplificata

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere , premere  per accedere a **CHIAM.SEMPLICE**.
  - 2 Scorrere  fino a **NUMERO** e premere .
    - *L'ultimo numero di Chiamata Semplificata memorizzato è visualizzato (nel caso ci siano dei numeri in memoria).*
  - 3 Digitare il numero di chiamata semplificata (massimo 24 cifre) e premere  per confermare.
    - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*
- 

#### 8.2 Attivare/Disattivare la modalità di Conferenza

Quando la modalità di conferenza è attivata, è possibile iniziare una chiamata in conferenza a tre con un secondo ricevitore registrato all'unità base automaticamente se il secondo ricevitore prende la linea quando c'è già una chiamata esterna in svolgimento. L'impostazione predefinita per questa modalità è **ATTIVA**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere , scorrere  fino a **CONFERENZA** e premere .

- 2** Scorrere  su **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **SELEZ** per confermare.

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*







---

### 8.3 Blocco Chiamate

Il Blocco chiamate permette di limitare alcuni ricevitori selezionati dal comporre un numero telefonico che inizia con determinate cifre. È possibile impostare fino a 4 numeri di blocco chiamate diversi, con ciascun numero contenente fino a 4 cifre.




---

#### 8.3.1 Per attivare/disattivare il Blocco delle Chiamate

- 1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **FILTRO CHIAM.** e premere  **SELEZ**.
- 2** Inserire il PIN originale quando richiesto e premere  **OK** per confermare.







#### Nota

Come opzione predefinita, il PIN originale è 0000.

- 3** Premere  **SELEZ** per accedere a **MODALITÀ**.
- 4** Scorrere  su **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **SELEZ** per confermare.
- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*






---

#### 8.3.2 Per modificare il numero di Blocco delle Chiamate

- 1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **FILTRO CHIAM.** e premere  **SELEZ**.
- 2** Inserire il PIN originale quando richiesto e premere  **OK** per confermare.

#### Nota

Come opzione predefinita, il PIN originale è 0000.

- 3** Scorrere  fino a **NUMERO FILTRO** e premere  **SELEZ**.
- 4** Scorrere  fino a **NUMERO 1**, **NUMERO 2**, **NUMERO 3** o **NUMERO 4** e premere  **SELEZ**.
- 5** Digitare il numero del blocco della chiamata (massimo 4 cifre) e premere  **OK** per confermare.
- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

#### Nota








Se un numero soggetto alla limitazione viene composto, non si avrà la connessione della chiamata. Quando ciò accade, il telefono emette un segnale acustico di errore e ritorna in modalità di inattività.

---


#### 8.4 Attivare/Disattivare la modalità Suono XHD

La modalità **SUONO XHD** rappresenta una funzione esclusiva con la quale le conversazioni telefoniche sembrano proprio conversazioni svolte da persone

che si trovano faccia a faccia. Quando attivata, la modalità **SUONO XHD** trasmette in alta fedeltà tutte le emozioni della chiamata, come se il vostro interlocutore stesse parlando accanto a voi.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere , scorrere  fino a **SUONO XHD** e premere .
- 2 Scorrere  su **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  per confermare.

#### **Suggerimento**

Durante una chiamata, è possibile inoltre premere  e selezionare **XHD ON/XHD OFF** per attivare/disattivare la modalità **SUONO XHD**.









---

## 8.5 Modifica del PIN originale

Il PIN originale viene usato per impostare il filtro delle chiamate e la registrazione/deregistrazione dei ricevitori. Il numero del PIN originale predefinito è 0000. La lunghezza massima del PIN originale è di 4 cifre. Questo PIN è utilizzato anche per proteggere le impostazioni del ricevitore. Il ricevitore chiederà l'inserimento del PIN ogni volta sia necessario.

#### **Nota**

Il codice PIN predefinito è impostato su 0000. Se tale codice PIN viene modificato, conservare le informazioni del PIN in un luogo sicuro, a cui si accede facilmente. Non perdere il codice PIN.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere , scorrere  fino a **CAMBIA PIN** e premere .
- 2 Inserire il PIN originale corrente quando richiesto e premere  per confermare.
  - Il PIN inserito sarà visualizzato sul display in asterischi (\*).
- 3 Inserire il nuovo PIN e premere .
- 4 Inserire nuovamente il nuovo PIN e premere  per confermare il cambiamento del PIN.
  - Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.

#### **Nota**

Se ci si dimentica del PIN, bisognerà reimpostare il telefono alle sue impostazioni predefinite. Vedere la sezione successiva "Reimpostazione dell'Unità" per ulteriori dettagli.

---

## 8.6 Registrazione

Se si desidera registrare un ricevitore aggiuntivo oppure se si è involontariamente deregistrato il ricevitore telefonico e lo si vuole nuovamente registrare, seguire la procedura descritta di seguito. Questa è la procedura per registrare i ricevitori CD650/655. Le procedure possono variare in base al ricevitore che si desidera registrare. In questo caso, contattare il produttore del ricevitore aggiuntivo.



Ricevitori aggiuntivi possono essere registrati all'unità base prima di iniziare ad usarli. All'unità base possono essere registrati fino a 5 ricevitori.

Il PIN originale è necessario per la registrazione o la deregistrazione dei ricevitori.

### **Nota**


Come opzione predefinita, il PIN originale è 0000.






#### **Per registrare il ricevitore manualmente:**

Il PIN Originale è necessario per la registrazione o la deregistrazione dei ricevitori.

### **Nota**


Come opzione predefinita, il PIN Originale è 0000.

**1** Sull'unità base, tenere premuto  per circa 5 secondi. L'unità base emette un bip acustico quando è pronta ad accettare la registrazione.

**2** Sul ricevitore, premere il tasto , scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **REGISTRA** e premere  **SELEZ**.

### **Nota**

Se entro 10 secondi non viene effettuata alcuna operazione sul ricevitore, la procedura di registrazione verrà interrotta. Se ciò accade, ripetere il Punto 1.

**3** Inserire il PIN Originale quando richiesto e premere  **OK** per confermare.

### **Nota**

Come opzione predefinita, il PIN Originale è 0000.




**4** **ATTENDERE\_ \_** è visualizzato sul


display.

### **Nota**

Se entro un certo periodo nessuna base viene rilevata, il ricevitore ritorna in modalità di inattività.

## **8.7 Deregistrazione di un ricevitore**

**1** Premere , in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **SCOLLEGARE** e premere  **SELEZ**.

**2** Inserire il PIN originale quando richiesto e premere  **OK** per confermare.

### **Nota**

Come opzione predefinita, il PIN originale è 0000.

**3** Scorrere  fino a selezionare il numero di ricevitore da deregistrare e premere  **SELEZ**.

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso per indicare che la deregistrazione è riuscita e la schermata mostra **SCOLLEGATO**.*

### **Nota**








Se entro 15 secondi non viene effettuata alcuna operazione sul ricevitore, la procedura di deregistrazione verrà interrotta e il ricevitore ritornerà in modalità di inattività.

Per deregistrare un ricevitore che non appartiene alla serie CD650/655, è possibile usare solamente il ricevitore dell'apparecchio CD650/655 per effettuare la deregistrazione.

## 8.8 Selezione del Paese

La disponibilità di questo menu dipende dal proprio paese.

È possibile scegliere un paese differente rispetto a quello scelto durante la modalità di **BENVENUTO**.

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **PAESE** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino al paese scelto e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

### Nota

Una volta selezionato il paese, le impostazioni di linea predefinite per il paese selezionato saranno applicate al telefono automaticamente (peres. Ora Flash, Modalità Chiamata, Lingua, ecc).

## 8.9 Reimpostazione dell'Unità







Con questa funzione, è possibile ripristinare il telefono alle proprie impostazioni predefinite.

### Avvertimento

Al termine del ripristino, tutte le impostazioni personalizzate, il registro delle chiamate e i nominativi dell'elenco di ricomposizione saranno eliminati e il telefono ritornerà alle sue impostazioni predefinite. Tuttavia, la rubrica e i messaggi non letti in segreteria non verranno modificati dopo il ripristino.

### Nota

Potrà essere necessario configurare il telefono ancora una volta. In questo caso, la modalità **BENVENUTO** apparirà nuovamente dopo il ripristino. (andare sul capitolo 3.4)

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **REIMPOSTA** e premere  **SELEZ**.
- 2 **REIMPOSTA?** è visualizzato sul display. Premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale di conferma viene emesso.*
  - *L'unità è ripristinata alle sue impostazioni predefinite (vedere "Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente." a pagina 42).*

## 8.10 Impostazioni predefinite

Volume degli Squilli	MEDIO
Suoneria	SQUILLO 1
Volume dell'auricolare	VOLUME 3
Volume del Vivavoce	VOLUME 3
Sfondo	
Tasto bip	ATTIVA
Contrasto	LIVELLO 2




Durata della Retroilluminazione	20 sec.
Chiusura automatica	ATTIVA
Sveglia	DISATTIVA
Mod.Bloc.Ch.	DISATTIVA
Chiamata semplificata	DISATTIVA
Ricezione SMS	ATTIVA
Nome Ricevit.	PHILIPS
Data/Ora	01-01; 00:00
PIN originale	0000
Modalità Suono XHD	ATTIVA
Conferenza	ATTIVA



## 8.11 Impostazione del Prefisso Automatico



Questa funzione permette di definire un numero di prefisso da aggiungere all'inizio di un numero durante la precomposizione (vedere "Precomposizione" a pagina 19). È possibile utilizzare questa funzione anche per aggiungere una sequenza di rilevazione che corrisponde e va a sostituire le prime cifre del numero durante la precomposizione. È possibile inserire fino ad un massimo di 5 cifre per la sequenza di rilevazione e 10 cifre per il numero con prefisso automatico.

### Nota


Non è possibile garantire che il CD655 possa funzionare con tutti i tipi di PABX (Centralini Automatici ad Uso Privato).


- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP AVANZATE** e premere  **SELEZ.**

scorrere  fino a **PREFISSO AUTOM.** e premere  **SELEZ.**


- 2 **CERCA CIFRA** è visualizzato sul display.
  - L'ultima sequenza di rilevazione memorizzata è visualizzata (se esistente).
- 3 Inserire una sequenza numerica di rilevazione (massimo 5 cifre) e premere  **OK** per confermare.
- 4 **PREFISSO** è visualizzato sullo schermo.
  - L'ultimo numero di prefisso memorizzato è visualizzato sul display (se esistente).
- 5 Digitare il numero del prefisso (massimo 14 cifre) e premere  **OK** per confermare.
  - Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.

### Nota

Se non viene inserita alcuna sequenza di rilevazione (vuota), il numero di prefisso sarà automaticamente aggiunto al numero di precomposizione dopo che il tasto  è stato premuto.

Per i numeri che iniziano con \*, # o una pausa (P), il numero di prefisso non sarà aggiunto al numero di precomposizione dopo che il tasto  è stato premuto.





## 8.12 Modifica dell'Ora flash






L'ora flash (o ritardo di richiamata) è il ritardo temporale entro cui la linea sarà disattivata dopo aver premuto il tasto . Può essere impostato su breve, medio o lungo.



Il parametro di default per il ritardo di

richiamata preselezionato sul ricevitore dovrebbe essere il migliore per la rete del proprio paese e pertanto non dovrete modificarlo.

### **Nota**

Questa impostazione è utile quando si usano i servizi di rete. L'utilizzo di alcuni servizi a cui si accede con [ + , [ + ] (chiamata in attesa, inoltro di chiamata...) dipenderà dall'impostazione dell'ora flash. Per maggiori informazioni su questa funzione, contattare il proprio operatore di rete.

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP** **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **TEMPO DI FLASH** e premere  **SELEZ**.


**2** Scorrere  su **BREVE**, **MEDIO** o **LUNGO** e premere  **SELEZ** per confermare.


- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

### **8.13 Modifica della Modalità di Chiamata (in base al paese)**

Il parametro di default per la modalità di chiamata preselezionata sul ricevitore dovrebbe essere il migliore per la rete del proprio paese e pertanto non dovrebbe essere modificato.

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP** **AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **MOD.CHIAMATA** e premere  **SELEZ**.



**2** Scorrere  fino a **TONI** o **IMPULSI** e premere  **SELEZ** per confermare.



- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

### **8.14 Impostare il primo squillo**

Quando questa funzione è impostata su Off, il primo squillo proveniente da una chiamata vocale non verrà emesso. Ciò risulta particolarmente utile in quei paesi dove l'identità della linea chiamante è resa nota dopo il primo squillo. Di conseguenza, i telefoni della casa non squilleranno quando arriva un messaggio.

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **IMP** **AVANZATE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **PRIMO** **SQUILLO** e premere  **SELEZ**.

**2** Scorrere  fino a **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **OK** per confermare.

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna al menu precedente.*

---

## 9 Servizi di rete

Questo menu fornisce un mezzo conveniente per accedere, attivare o disattivare alcuni servizi di rete che sono subordinati al paese/abbonamento. Per maggiori informazioni su questi servizi, contattare il proprio operatore di rete. I numeri ed i parametri di default preselezionati sul telefono dovrebbero essere i migliori per la rete del proprio paese e pertanto non dovrete modificarli.

---

### 9.1 Inoltro chiamata






Sono disponibili 3 opzioni per l'inoltro di chiamata: Inoltro di Chiamata Incondizionato, Occupato e Risposta assente.


---

#### 9.1.1 Attivare Inoltro di Chiamata


##### Nota

Quando è attivata questa funzione, subordinatamente all'opzione dell'inoltro di chiamata impostata, le chiamate in entrata verranno inoltrate al numero scelto.









- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ.**
- 2 Scorrere  fino al tipo di opzione per l'inoltro di chiamata che si desidera impostare (**INOLTR.CHIAM. / INOLT. CH. OCC. / IN.CH.NO RISP.**) e premere  **SELEZ.**

- 3 Inserire il numero a cui si desidera inoltrare la chiamata e premere  **OK.**






- Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.




- 4 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.
- 

#### 9.1.2 Disattivare l'Inoltro di Chiamata

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ.**
  - 2 Scorrere  fino al tipo di opzione per l'inoltro di chiamata che si desidera impostare (**INOLTR.CHIAM. / INOLT. CH. OCC. / IN.CH.NO RISP.**) e premere  **SELEZ.**
  - 3 Scorrere  fino a **DISATTIVA** e premere  **SELEZ** per confermare.
    - Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.
  - 4 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.
- 

#### 9.1.3 Cambiare i codici









- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ.**
- 2 Scorrere  fino al tipo di opzione per l'inoltro di chiamata che si desidera impostare (**INOLTR.CHIAM. / INOLT. CH. OCC. / IN.CH.NO RISP.**) e premere  **SELEZ.**

- 3 Scorrere  fino a **CAMBIA CODICE** e premere  **SELEZ** per inserire il numero dell'inoltro.
- 4 Premere  **OK** per confermare.

## 9.2 Posta Vocale




Questa funzione permette al chiamante di lasciare un messaggio vocale quando non si è in grado o non si vuole rispondere ad una chiamata. La disponibilità di questa funzione dipende dal proprio paese e dall'abbonamento con il proprio operatore di rete. Per il recupero di messaggi, spesso vengono applicati degli addebiti poiché i messaggi sono memorizzati dalla rete piuttosto che sul ricevitore. Per maggiori informazioni su questa funzione, contattare il proprio operatore di rete.



### 9.2.1 Impostare il numero di Posta Vocale

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **POSTA VOCALE** o **POSTA VOCALE 2** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**.
- 3 Modificare il numero di posta vocale e premere  **OK**.

### 9.2.2 Attivazione della Posta Vocale









- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a

**SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **POSTA VOCALE** o **POSTA VOCALE 2** e premere  **SELEZ**.








- 2 Premere  **SELEZ** fino a **CHIAMA**.
  - Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.
- 3 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.

## 9.3 Richiama

### 9.3.1 Impostare la richiamata

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **RICHIAMA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**.
- 3 Inserire il numero richiesto per la funzione di richiamata e premere  **OK**.

### 9.3.2 Attivazione della funzione di richiamata









- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **RICHIAMA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Premere  **SELEZ** fino a **CHIAMA**.
  - Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.
- 3 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.

---

## 9.4 Annullare la Richiamata








---

### 9.4.1 Impostare l'Annullamento della Richiamata

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CANC.RICHIAMA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**.
- 3 Inserire il numero richiesto per l'annullamento della richiamata e premere  **OK**.

---

### 9.4.2 Attivare l'Annullamento della Richiamata









- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CANC.RICHIAMA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Premere  **SELEZ** fino a **CHIAMA**.
  - Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.
- 3 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.

---

## 9.5 Nascondere l'ID








---

### 9.5.1 Impostazione di Nascondi ID

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **NASCONDI ID** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**.
- 3 Inserire il numero richiesto per nascondere l'ID e premere  **OK**.

---

### 9.5.2 Attivare Nascondi ID

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SERVIZI RETE** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **NASCONDI ID** e premere  **SELEZ**.
- 2 Premere  **SELEZ** per **ATTIVA**.
  - Verrà composto il numero per quel servizio selezionato.
- 3 Quando il numero è stato composto, premere  per ritornare alla modalità di inattività.

## 10 SMS


SMS significa Short Message Service (Servizio di brevi messaggi di testo). Per godere dei benefici di questo servizio, bisogna abbonarsi al Servizio di Identificazione di Linea del Chiamante (CLI) e al servizio SMS presso il proprio operatore di rete. I messaggi SMS possono essere scambiati usando un telefono (cellulare o di rete fissa compatibile), a condizione che anche il ricevente abbia sottoscritto un abbonamento ai servizi CLI e SMS. Le impostazioni di fabbrica del ricevitore sono quelle del principale operatore nazionale. Se si desidera inviare o ricevere messaggi SMS attraverso un altro operatore di servizi, bisogna impostare i numeri ad esso corrispondenti (vedere "Per impostare il numero in uscita" a pagina 52). Il ricevitore è in grado di memorizzare fino a 50 messaggi SMS (40 SMS nella casella dei messaggi ricevuti e 10 SMS nella casella bozze) e la lunghezza massima di ciascun messaggio è di 160 caratteri.










### 10.1 Scrivere ed inviare nuovi SMS

#### Nota

In fase di composizione dell' SMS, se non viene premuto alcun tasto per 30 secondi, il ricevitore ritornerà alla modalità di inattività. Il messaggio modificato verrà salvato automaticamente nel buffer dell'editor degli SMS.

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, premere nuovamente  **SELEZ** per accedere a **SCRIVI SMS**.

**2** Inserire il testo e premere  **OK**.

	Premere per spostare il cursore a sinistra di 1 posizione. Tenere premuto per saltare al 1° carattere/cifra.
	Premere per spostare il cursore a destra di 1 posizione. Tenere premuto per saltare all' ultimo carattere/ cifra.
 <b>CANC</b>	Premere per cancellare il carattere/cifra precedente. Premere per ritornare al menu precedente se non ci sono caratteri/cifre sulla schermata di immissione. <i>Premere a lungo</i> per eliminare tutti i caratteri/ cifre.
	space 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¶ §
	a b c 2 à ä ç å æ
	d e f 3 é é Δ Φ
	g h i 4 ì Ì
	j k l 5 Λ
	m n o 6 ñ ò ö




7 <sub>mess</sub>	p q r s 7 β Π Θ Σ
8 <sub>mess</sub>	t u v 8 ù ü
9 <sub>mess</sub>	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ
0	. 0 , / : ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ ~
# z	Premere <i>prolungatamente</i> per alternare tra lettere maiuscole e minuscole.
* mess	*

### ☰ Nota




È possibile inserire fino a 160 caratteri per un SMS.


Se si riceve una chiamata mentre si scrive un SMS, l'operazione verrà interrotta.

Ritornando alla revisione dell'SMS, il messaggio sarà recuperato automaticamente.

**3** Inserire il numero telefonico destinatario e premere  **OK**.

### \* Suggerimento

È possibile inoltre premere  **RUBR.**, scorrere  per selezionare un numero di telefono, premere  **OK** due volte.

**4** Premere  **OK** per inviare il messaggio. Il messaggio sarà inviato immediatamente.

- **SMS INVIATO!** sarà visualizzato se il messaggio è stato inviato con successo.

### ☰ Nota

Se non si riesce ad inviare i messaggi SMS, questi ultimi saranno salvati nella casella delle Bozze.






## 10.2 Visualizzazione dei messaggi ricevuti

I messaggi contenuti nella casella dei messaggi ricevuti sono elencati in base all'ora di ricezione, con il messaggio più recente visualizzato per primo. La casella dei messaggi ricevuti può memorizzare fino a 40 messaggi.


Al ricevimento di ogni SMS, un segnale acustico tipo bip avviserà dell'arrivo del messaggio e il display visualizzerà il numero dei nuovi messaggi ricevuti. L'indicatore luminoso LED lampeggerà fino a quando l'SMS non è stato letto.

### ⚠ Avvertimento

Quando la casella dei messaggi è piena, non si potranno ricevere nuovi messaggi. In questo caso, dovete eliminare alcuni vecchi messaggi per poter riceverne di nuovi.

**1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CASS. IN ENTRATA** e premere  **SELEZ**.

### \* Suggerimento


Se ci sono dei nuovi messaggi non letti, l'icona  apparirà davanti al messaggio SMS.


**2** Navigare nell'elenco dei messaggi SMS e selezionare il messaggio che si desidera leggere.

- *L'elenco dei messaggi è visualizzato insieme al numero telefonico del mittente o al nome corrispondente (se il numero è presente come nominativo in rubrica).*

- 3** Premere  **VEDI** per leggere il contenuto del messaggio.



**\* Suggerimento**

Per scorrere alla riga successiva o precedente mentre si legge un SMS, premere . Il numero telefonico del mittente e la data e l'ora di ricezione sono visualizzati alla fine del messaggio.

- 4** Quando si legge il contenuto del messaggio, è possibile premere  **OPZION** per accedere alle seguenti opzioni:

<b>RISPONDI</b>	Invia una risposta al mittente del messaggio
<b>INOLTRA</b>	Inoltra il messaggio ad un altro destinatario
<b>SALVA NUMERO</b>	Salva il numero del mittente in rubrica
<b>ELIMINA</b>	Elimina il messaggio selezionato
<b>ELIMINA TUTTI</b>	Elimina tutti i messaggi contenuti nella casella dei messaggi ricevuti

### 10.2.1 Rispondere ad un messaggio della Casella dei Messaggi Ricevuti

- 1** Andare al contenuto del messaggio (fare riferimento ai punti da 1 a 3 su “Visualizzazione dei messaggi ricevuti” a pagina 47) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella dei messaggi ricevuti.
- 2** Premere  **SELEZ** per selezionare **RISPONDI** ed iniziare la revisione.





- 3** Al termine dell'immissione del testo, premere  **OK** per confermare il messaggio.

- 4** Per inviare il messaggio, fare riferimento ai punti dal 3 al 4 “Scrivere ed inviare nuovi SMS” a pagina 46.

**\* Suggerimento**


Per salvare il messaggio nella Casella Bozze, fare riferimento ai punti dall' 1 al 3 in “Salvare un messaggio nella Casella Bozze” a pagina 49.





### 10.2.2 Inoltare un messaggio della Casella dei Messaggi Ricevuti

- 1** Andare al contenuto del messaggio (fare riferimento ai punti da 1 a 3 su “Visualizzazione dei messaggi ricevuti” a pagina 47) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella dei messaggi ricevuti.
- 2** Scorrere  fino a **INOLTRA** e premere  **SELEZ** per iniziare l'immissione, se lo si desidera.
- 3** Al termine dell'immissione del testo, premere  **OK** per confermare il messaggio.
- 4** Per inviare il messaggio, fare riferimento ai punti dal 3 al 4 “Scrivere ed inviare nuovi SMS” a pagina 46.

### 10.2.3 Salvare il numero del mittente in rubrica




- 1** Andare al contenuto del messaggio (fare riferimento ai punti da 1 a 3 su “Visualizzazione dei messaggi

ricevuti” a pagina 47) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella dei messaggi ricevuti.

- 2 Scorrere  fino a **SALVA NUMERO** e premere  **SELEZ** per inserire il nome per questo nuovo contatto.
- 3 Inserire un nome per questo nuovo contatto e premere  **OK**.
- 4 Modificare il numero telefonico (se necessario) e premere  **OK**.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso e il display ritorna a visualizzare il contenuto del messaggio.*

---


#### 10.2.4 Eliminare un messaggio della Casella dei Messaggi Ricevuti




- 1 Andare al contenuto del messaggio (fare riferimento ai punti da 1 a 3 su “Visualizzazione dei messaggi ricevuti” a pagina 47) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella dei messaggi ricevuti.
- 2 Scorrere  fino a **ELIMINA** e premere  **SELEZ** per confermare l'eliminazione.

---

#### 10.2.5 Eliminare tutti i messaggi della Casella dei Messaggi Ricevuti




- 1 Andare al contenuto del messaggio (fare riferimento ai punti da 1 a 3 su “Visualizzazione dei messaggi

ricevuti” a pagina 47) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella dei messaggi ricevuti.

- 2 Scorrere  fino a **ELIMINA TUTTI** e premere  **SELEZ**.
- 3 **ELIMINA TUTTI?** è visualizzato sul display. Premere nuovamente  **SELEZ** per confermare l'eliminazione.









---

### 10.3 Salvare un messaggio nella Casella Bozze

- 1 Dopo aver scritto il messaggio (fare riferimento ai punti dall'1 al 3 in “Scrivere ed inviare nuovi SMS” a pagina 46), premere  **OK**.
- 2 Scorrere  fino a **SALVA IN BOZZE**.
- 3 Premere  **OK** per confermare.




---

#### 10.3.1 Revisione dei messaggi della casella Bozze

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **BOZZA** e premere  **SELEZ**.
- 2 Navigare nell'elenco dei messaggi SMS e selezionare il messaggio che si desidera rivedere.
- 3 Scorrere  fino al messaggio che si desidera rivedere e premere  **VEDI**.
- 4 Quando si legge il contenuto del messaggio, è possibile premere  **OPZION** per accedere alle seguenti opzioni:

<b>MODIFICA</b>	Modifica il messaggio e invia o salva nella casella bozze
<b>INVIA</b>	Invia il messaggio immediatamente
<b>ELIMINA</b>	Elimina il messaggio
<b>ELIMINA TUTTI</b>	Elimina tutti i messaggi contenuti nella casella delle bozze


### 10.3.2 Revisione di un messaggio della casella Bozze

- 1 Andare al messaggio nella casella bozze (fare riferimento ai punti dall'1 al 3 in "Revisione dei messaggi della casella Bozze" a pagina 49) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella **BOZZA**.
- 2 Premere  **SELEZ** per **MODIFICARE** il messaggio.
- 3 Al termine della modifica del testo, premere  **OK** per confermare il messaggio.
- 4 Per inviare il messaggio, fare riferimento ai punti dal 3 al 4 "Scrivere ed inviare nuovi SMS" a pagina 46.




#### \* Suggerimento

Per salvare il messaggio nella Casella Bozze, fare riferimento ai punti dall' 1 al 3 in "Salvare un messaggio nella Casella Bozze" a pagina 49.




### 10.3.3 Inviare un messaggio dalla Casella bozze


- 1 Andare al messaggio nella casella bozza (fare riferimento ai punti dall'1 al 3 in "Revisione dei messaggi della casella Bozze" a pagina 49).
- 2 Premere  **OK** per inviare il messaggio. Il messaggio sarà inviato immediatamente.
  - **SMS INVIATO!** sarà visualizzato se il messaggio è stato inviato con successo.

### 10.3.4 Eliminare un messaggio della casella Bozze

- 1 Andare al messaggio nella casella bozza (fare riferimento ai punti dall'1 al 3 in "Revisione dei messaggi della casella Bozze" a pagina 49) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella **BOZZA**.
- 2 Scorrere  fino a **ELIMINA** e premere  **SELEZ** per confermare l'eliminazione.

### 10.3.5 Eliminare tutti i messaggi della Casella bozze

- 1 Andare al messaggio nella casella bozza (fare riferimento ai punti dall'1 al 3 in "Revisione dei messaggi della casella Bozze" a pagina 49) e premere  **OPZION** per visualizzare le opzioni di menu della casella **BOZZA**.
- 2 Scorrere  fino a **ELIMINA TUTTO** e premere  **SELEZ**.

- 3** **ELIMINA TUTTI?** è visualizzato sul display. Premere nuovamente  **SELEZ** per confermare l'eliminazione.

## 10.4 Impostaz. SMS

Questo menu permette di configurare il server per l'invio e la ricezione dei messaggi SMS. Il telefono può ricevere messaggi da 3 centri di servizi.

Ogni centro di servizi comprende 2 numeri:

- Numero in entrata
- Numero in uscita


La lunghezza massima di un numero in entrata/uscita è di 24 cifre.






### **Nota**



I numeri in entrata ed uscita del telefono sono già configurati per funzionare nella rete del proprio paese. Si consiglia di non modificare queste impostazioni. Per maggiori informazioni o in caso di qualsiasi problema, contattare il proprio operatore di rete locale.

### 10.4.1 Attivare o disattivare la ricezione degli SMS

Il telefono può ricevere messaggi SMS da un altro telefono se si possiede un abbonamento al servizio di Identificazione di Linea del Chiamante (CLI) e al servizio degli SMS con il proprio operatore di rete. Come opzione predefinita, la ricezione degli SMS è impostata su **ATTIVA** in modo da poter ricevere i messaggi SMS.

- 1** Premere  in modalità di

inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**, premere  **SELEZ** per accedere a **RICEZIONE SMS**.












- 2** Scorrere  fino a **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere  **OK** per confermare.

### **Suggerimento**

Anche se la ricezione degli SMS è **DISATTIVA**, è ancora possibile inviare messaggi SMS.

### 10.4.2 Per impostare il numero in entrata

I numeri in entrata ed uscita del telefono sono già configurati per funzionare nella rete del proprio paese. Si consiglia di non modificare queste impostazioni. Per maggiori informazioni o in caso di qualsiasi problema, contattare il proprio operatore di rete locale.

- 1** Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CENTRO SMS** e premere  **SELEZ**.
- 2** Scorrere  fino a **CENTRO SMS 1**, **CENTRO SMS 2** o **CENTRO SMS 3** e premere  **OK**.
- 3** Premere  **SELEZ** per accedere a **N. IN ENTRATA**.
- 4** Inserire il numero in entrata e premere  **OK** per confermare.
- *Un segnale acustico di conferma viene emesso.*

## Nota

La lunghezza massima di un numero in entrata è di 24 cifre.












---

- *Un segnale acustico di conferma viene emesso.*

## Nota

Il numero del centro SMS predefinito è 1.

### 10.4.3 Per impostare il numero in uscita










- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CENTRO SMS** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino a **CENTRO SMS 1**, **CENTRO SMS 2** o **CENTRO SMS 3** e premere  **OK**.
- 3 Premere  **SELEZ** per accedere a **N. IN USCITA**.
- 4 Inserire il numero in uscita e premere  **OK** per confermare.
  - *Un segnale acustico di conferma viene emesso.*

## Nota

La lunghezza massima di un numero in uscita è di 24 cifre.

---

### 10.4.4 Per impostare il centro SMS predefinito

- 1 Premere  in modalità di inattività, scorrere  fino a **SMS** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **IMPOSTAZIONI** e premere  **SELEZ**, scorrere  fino a **CENTRO PRESELEZ.** e premere  **SELEZ**.
- 2 Scorrere  fino al Centro SMS che si desidera impostare come centro preselezionato (**CENTRO SMS 1**, **CENTRO SMS 2** o **CENTRO SMS 3**) e premere  **SELEZ**.

---

## 11 Dati tecnici

---

### **Display**

- Retroilluminazione LCD progressiva

### **Funzioni telefoniche generali**

- Modalità doppia nome del chiamante e identificazione del numero
- 15 suonerie polifoniche

### **Elenco rubrica, Elenco ricomposizione e Registro chiamate**

- Elenco rubrica con 200 nominativi
- Elenco ricomposizione con 20 nominativi
- Registro chiamate con 50 nominativi

### **Batterie**

- 2 x batterie tipo HR AAA NiMh 600 mAh

### **Dati tecnici della radio**

- Banda di frequenza : 1880 - 1900 MHz
- Potenza massima di uscita : 250 mW

### **Consumo di Corrente**

- Consumo di corrente in modalità di inattività: circa 800mW

### **Valori delle temperature**

- Funzione: Tra 0 e 35°C (da 32 a 95°F).
- Conservazione: Tra -20 e 45°C (da -4 a 113°F).

### **Umidità relativa**

- Funzione: Fino al 95% a 40°C
- Conservazione: Fino al 95% a 40°C

---

## 12 Domande Frequenti (FAQ)

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

---

Nel presente capitolo è possibile trovare le domande più frequenti e le relative risposte sul telefono.

### Collegamento

#### Il ricevitore non si accende!

- Caricare le batterie: Per ricaricare il ricevitore, posizionarlo sull'unità base. Dopo alcuni momenti, il telefono si accenderà.

#### Il ricevitore non si carica!

- Controllare i collegamenti per ricaricare.

#### L'icona non lampeggia durante la carica!

- Le batterie sono caricate al massimo: Non bisogna ricaricare le batterie.
- Contatto delle batterie sbagliato: Regolare leggermente il ricevitore.
- Contatto sporco: Pulire il contatto delle batterie con un panno asciutto.
- Installazione delle batterie sbagliate: Usare solamente batterie ricaricabili di tipo AAA fornite con l'unità. L'uso di batterie alcaline o di altro tipo potrebbe causare una perdita nelle batterie.

#### La comunicazione si interrompe durante una chiamata.

- Caricare le batterie
- Avvicinatevi alla base dell'apparecchio.

#### Il telefono è "Fuori portata"!

- Avvicinatevi alla base dell'apparecchio.

#### Avviso batt. è visualizzato sul display del ricevitore!

- Usare solamente le batterie ricaricabili di tipo AAA fornite con il vostro apparecchio. Ci potrebbe essere il rischio di una perdita proveniente dalla batteria se si usano pile alcaline o altri tipi di batterie.

---

### Configurazione

#### Ricerca in corso viene visualizzato sul display del ricevitore e l'icona lampeggia!


- Avvicinatevi alla base dell'apparecchio.
- Assicurarsi che l'unità base sia accesa.
- Resettare l'unità ed eseguire nuovamente la registrazione del ricevitore (vedere "Registrazione" a pagina 38).




---

## Audio

### Il ricevitore non squilla!

Controllare che **VOL. SUONERIA** non sia impostato su disattivo ed assicurarsi che  l'icona non sia visualizzata sul display (vederevedere "Impostazione del Volume della Suoneria" nel capitolo 6.2.1).

### Il chiamante non può sentire affatto la mia voce.

Il microfono potrebbe essere impostato sulla funzione di silenzio: Durante una chiamata, premere .

### Il segnale della linea è assente!

- La corrente è assente: Controllare i collegamenti.
- Le batterie sono esaurite: Caricare le batterie.
- Avvicinatevi alla base dell'apparecchio.
- Il cavo di collegamento alla linea telefonica usato è sbagliato: Utilizzare il cavo telefonico fornito.
- È necessario un adattatore di linea: Collegare l'adattatore di linea al cavo telefonico.

### Il chiamante non può sentirmi in modo chiaro!

- Avvicinatevi alla base dell'apparecchio.
- Spostare la base del telefono ad una distanza di almeno un metro dagli apparecchi elettronici.


### Interferenze acustiche frequenti in radio o televisione!

- Spostare la base del telefono alla massima distanza possibile dagli apparecchi elettrici.

---

## Comportamento del prodotto

### La tastiera non funziona!

- Sbloccare la tastiera: Premere a lungo  in modalità di inattività.

### Il ricevitore si riscalda quando viene effettuata una chiamata lunga!

- Questo comportamento rientra nella norma. Il ricevitore consuma energia mentre si chiama.

### Il ricevitore non può essere registrato all'unità base!

- Il numero massimo di ricevitori (5) è stato raggiunto. Per registrare un nuovo ricevitore, annullare la registrazione di un ricevitore esistente.
- Rimuovere e reinserire le batterie del ricevitore.
- Provare di nuovo scollegando e ricollegando l'alimentazione della base e seguendo la procedura per registrare il ricevitore.
- Assicurarsi di aver inserito il corretto codice PIN. Se non lo si cambiato, il codice predefinito è 0000.

### Il numero del chiamante non è visualizzato!

- Il servizio non è attivato: Controllare l'abbonamento in essere con il vostro operatore di rete.

### Non posso ricevere nuovi SMS!

- Spazio libero in memoria per SMS è pieno: Eliminare vecchi SMS per riceverne di nuovi.
- Impostazioni SMS sbagliate: Verificare le impostazioni SMS (vedere "Impostaz. SMS" nel capitolo 10.4).


### **Non posso inviare o ricevere nuovi SMS!**

- Il servizio non è attivato: Controllare l'abbonamento in essere con il vostro operatore di rete.
- Impostazioni SMS sbagliate: Verificare le impostazioni SMS (vedere "Impostaz. SMS" nel capitolo 10.4).
- Anche un altro telefono abilitato agli SMS è sulla vostra linea. Disattivare la ricezione degli SMS su uno dei dispositivi.
- C'è un problema di compatibilità tra gli operatori. Per maggiori informazioni, contattare il proprio fornitore del servizio.
- L'identità è nascosta. Mostrare l'identità (vedere "Attivare Nascondi ID" nel capitolo 9.5.2).

### **Non riesco a cambiare le impostazioni della posta vocale**

La funzione della posta vocale è gestita dal proprio operatore e non dal telefono stesso. Contattare il proprio operatore per cambiare le impostazioni.

### **La qualità dell'audio è scadente e l'icona dell'antenna lampeggia!**

- La portata del telefono, al chiuso e all'aperto, raggiunge rispettivamente 50 metri e 300 metri. Quando il ricevitore viene spostato oltre il raggio di azione, l'icona dell'antenna  inizierà a lampeggiare.

### **Il mio ricevitore continua ad andare in modalità di riposo!**

- Se non vengono effettuate pressioni dei tasti per 30 secondi, il ricevitore ritornerà automaticamente alla modalità di inattività. Ritornerà automaticamente

in modalità di inattività anche quando il ricevitore è riportato a posto sulla base dell'apparecchio.

### **I nominativi della rubrica non possono essere memorizzati e il messaggio Memoria piena! viene visualizzato!**

- Eliminare un nominativo per liberare spazio in memoria prima di salvare nuovamente il contatto.

### **Il codice PIN Originale è sbagliato!**

- Il PIN originale predefinito è 0000.
- Se è stato modificato in precedenza e non si riesce a ricordare il nuovo, ripristinare il ricevitore per ritornare al codice PIN originale predefinito (vedere "Reimpostazione dell'Unità" nel capitolo 8.9).

---

## 13 Indice

---

### **A**

- Accendere/Spegnere il ricevitore 21
- Accessori 6
- Alternare le chiamate 29
- Annullare la Richiamata 45

### **B**

- Bloccare/sbloccare la tastiera 21
- Blocco Chiamate 37

### **C**

- Caricare le batterie 14
- Casella bozze 49
- Chiamata in attesa 23
- Chiamata in conferenza 29
- Chiamata in svolgimento 21
- Chiusura Automatica 33
- Collegare la base dell'apparecchio 12
- Composizione diretta 19
- Contrasto 33

### **D**

- Data e ora 34
- Durata della Retroilluminazione 33

### **E**

- Effettuare una chiamata 19
- Elenco ricomposizione numeri 19, 26
- Eliminare l'elenco delle chiamate 28
- Eliminare l'elenco ricomposizione 27
- Eliminare un nominativo del registro delle chiamate 27
- Eliminare un nominativo in rubrica 25
- Eliminare un numero di ricomposizione 26

### **I**

- Icone del display 10
- Icone di menu 10
- Impostazioni degli SMS 51
- Inoltrare un messaggio SMS 48
- Inserimento di caratteri letterali o numerici 21
- Installazione del telefono 12, 13
- Installazione delle batterie 13
- Intercom (Interfono) 28

### **L**

- Lingua 32

### **M**

- Memorizzare un contatto 24
- Modal. chiam. 42
- Modalità altoparlante 22
- Modalità Audio XHD 22
- Modificare un nominativo in rubrica 24
- Muto 22

### **N**

- Nascondi ID 45
- Nnmuto 22
- Nome Ricevit. 31
- Non registr. 39
- Numero in entrata 51
- Numero in uscita 52

### **O**

- Ora e Sveglia 34
- Ora Flash 41

**P**

- Paging (Cercapersone) 29
- Panoramica della base dell'apparecchio 11
- Panoramica sul telefono 7
- Permette di rivedere un messaggio della casella Bozze 50
- PIN originale 38
- Posta Vocale 44
- Posta vocale 23, 25
- Precomposizione 19
- Primo squillo 42

**R**

- Registrazione 38
- Registro chiamate 19, 27
- Reimp.Unità 40
- Richiama 44
- Riciclaggio e smaltimento 4
- Risp.autom. 33
- Rispondere ad un messaggio SMS 48
- Rispondere ad una chiamata 20
- Rispondere ad una chiamata esterna 29
- Rispondere con il vivavoce 20
- Rubrica 19, 23

**S**

- Salvare il numero in rubrica 48
- Salvare un numero dell'elenco di ricomposizione 26
- Scrivi un SMS 46
- Selezione Paese 40
- Servizi di rete 42
- Sfondo 32
- Struttura del menu 16
- Suoneria Squ. 31
- Sveglia 35

**T**

- Tema Colore 32
- Terminare una chiamata 20
- Toni Ricevit. 31
- Toni sveglia 35
- Toni Tasti 32

**V**

- Vol.Squillo 31
- Volume 22, 46
- Volume dell'altoparlante 22





© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved

Reproduction in whole or in part is prohibited without the written consent of the copyright owner

Document number: 3111 285 44231

